



بي اتش إم كابيتال للخدمات المالية (ش.م.خ)
BHM Capital Financial Services (PSC)

اتفاقية فتح حساب تداول في الأسواق العالمية
Account Opening Trading Agreement in International Markets

- أبرمت هذه الاتفاقية بين العميل المذكوره بياناته في اتفاقية فتح حساب - معلومات العميل و بي اتش إم كابيتال للخدمات المالية ش.م.خ ص.ب. 26730 دبي ، الامارت العربية المتحدة يشار إليه لاحقاً بالشركة . حيث أن العميل يرغب في العمل بالتداول بالأوراق المالية للشركات المدرجة في الأسواق المالية العالمية و يرغب بتعيين بي اتش إم كابيتال للخدمات المالية ش.م.خ بصفة وسيط لتزويده بخدمات التنفيذ . وحيث ان "الوسيط " يوافق على قبول التعيين للقيام بخدمات التنفيذ للأسهم و للسندات التي يعمل بها العميل وفقاً للبند و الشروط المبينه أدناه .
- This agreement ("**Agreement**") is executed between the customer ("**Customer**") whose details appear at the Account Opening Agreement - Client Information, and BHM Capital Financial Services P.S.C., P.O. Box 26730, Dubai, United Arab Emirates referred to hereinafter as the ("**Broker or BHM Capital**"). Whereas the Customer wishes to trade in securities of companies listed, across international stock markets; And whereas Customer hereby wishes to appoint BHM Capital Financial Service P.S.C. as a broker to supply execution services; And whereas Broker agrees to accept such appointment to supply necessary services on shares & stock Customer wishes to deal thereon; parties hereby agree to the following terms and conditions

Trading Agreement Terms & Conditions

Preamble

Whereas BHM Capital Financial Services P.S.C. is a company licensed by Securities & Commodities Authority ("SCA") to carry out brokerage business in financial securities in United Arab Emirates, after fulfilling all conditions required by SCA to act as a broker for the supply of trading service on international level, benefiting from the services extended by licensed brokers in all concerned markets;

And whereas Customer wishes to trade in financial securities through the Company in international markets, based on orders & instruction extended by Customer in his/her/its sole discretion, according to the terms & conditions highlighted by this Agreement.

In witness of the above, with due acknowledgment of their legal capacities to act and contract; parties hereby agree to the following terms & condition:

Article One

Above Preamble and attached addenda and documents, are hereby considered an integral part of this Agreement.

Article Two: Definitions

Basic Definitions

Accounts	:Means individually, any ordinary accounts (customer deals through his/her/its own Investment Number)
CSD	:Means the Central Securities Depository
Executing Broker	:Means any broker or investment company authorized or appointed by BHM Capital Financial Services P.S.C., for the execution of any trading on its behalf across local stock markets of any country in the world, provided that appointed Broker/Investment company shall be authorized and licensed to carry out such duty by local regulatory authorities or stock market authority.
Customer or Investor	:Means the person who carries out the business of sale and purchase of financial securities personal or in favor of the account of his/her legal principal.
Financial Securities	:Shares, stock or bonds issued by joint stock companies, or stock or bonds issued by any government, public organization, public establishment, or any other local or foreign financial tools approved by the capital market regulatory authority.
Global Markets	:Means any world stock markets or bourses selected by customer for "BHM Capital" to act as executing broker.
Market Regulations	:Means a group of laws, circulars, and instruction issued or will be issued by the market or SCA regarding the regulation of trading in financial securities.
Ordinary Trade Account	:Means any of trade accounts open in Customer name for trading purposes, through Customer's Investor Number whether at "BHM Capital" or any other global capital market.
Omnibus Trading Account	:Means all trade accounts open in Customer name at the Company on company's Investor number at the Company or in any other global capital market.
Financial Securities Markets	:Means financial securities markets licensed by the regulatory authorities in each foreign country.
Orders Management System	:Means software solutions provided to Customer to access the Orders Management System Account.

أحكام وشروط اتفاقية التداول

تمهيد

حيث أن شركة بي إتش إم كابيتال للخدمات المالية ش.م.خ من الشركات المرخصة من قبل هيئة الأوراق المالية و السلع بمزاولة نشاط الوساطة في الأوراق المالية في دولة الامارات العربية المتحدة وكذلك استوفت كافة الشروط من قبل الهيئة للعمل كوسيط تنفيذ خدمات التداول عالميا مستفيدة من خدمات الوسطاء المرخصين في الاسواق ذات الصلة .

وحيث ان العميل يرغب في التداول في الأوراق المالية من خلال الشركة في الأسواق العالمية وذلك بناء على الاوامر والتعليمات التي يبديها العميل وفقا لتقديره المطلق ووفقا للشروط و الاحكام الواردة بهذه الاتفاقية ، وعليه فقد أقر الطرفان بأهليتهما وصلاحيتهما للتعاقد وفقا للبند التالي :

البند الأول

يعتبر التمهيد السابق و الملحقات و المستندات المرفقة جزءا لا يتجزأ من هذه الاتفاقية.

البند الثاني : التعريفات

تعريف أساسي الحسابات	: يقصد بها وبصوره منفردة بالحسابات العادية (عميل يتداول عن طريق رقم المستثمر الخاص به)
CSD	: يقصد بها نظام المقاصة والإيداع .
الوسيط المنفذ	: يقصد به أي وسيط أو شركة أستثمر مفوضه ومعينه من قبل شركة بي إتش إم كابيتال للخدمات المالية ش.م.خ لغرض تنفيذ التداولات بالنيابة عنها في البورصات المحلية لأي بلد في العالم، ويكونوا جميعا مفوضيين ومصرح لهم العمل في هذه الوظيفة من قبل السلطات المنظمه المحليه أو سوق الأوراق المالية .
العميل أو المستثمر	: يقصد به كل من احترف بيع وشراء الأوراق المالية بأسمه و لحسابه أو لحساب موكله القانوني
الأوراق المالية	: يقصد بها الأسهم و السندات و الاذونات المالية التي تصدرها الشركات المساهمة و السندات و الاذونات التي تصدرها الحكومة و الهيئات العامة و المؤسسات العامة و أية ادوات مالية أخرى محليه او غير محليه تقرها الجهة المنظمه لسوق المال .
الاسواق العالمية	: يقصد بها الاسواق العالميه أو البورصات التي أختارها العميل لتعيين شركة " بي إتش إم كابيتال " للعمل كوسيط منفذ .
انظمة السوق	: هي مجموعة القوانين و التعاميم و التعليمات الصادرة و التي قد تصدر لاحقا عن السوق او الهيئة و التي تتعلق بتنظيم عملية التداول في الأوراق المالية .
حساب التداول العادي	: يقصد به حسابات التداولات المفتوحة باسم العميل بخصوص التداولات التي تتم على رقم المستثمر الخاص به سواء كان في " بي إتش إم كابيتال " أو أي سوق عالمي من أسواق الأوراق المالية .
حساب التداول المجمع	: يقصد به حسابات التداولات المفتوحة باسم العميل لدى الشركة بخصوص التداولات التي تتم على رقم المستثمر الخاص بالشركة في أي سوق عالمي
أسواق الأوراق المالية	: يقصد بها الأسواق المالية المرخصة من قبل الهيئات المنظمة في كل دولة أجنبية
نظام إدارة الاوامر-علاء	: ويقصد بها هي حلول برمجيه توفر للعميل الدخول في حساب نظام إدارة الاوامر .



توقيع العميل/Client Signature

BHM Capital Deposit Account Settlement Net	:Any cash account operated by BHM Capital, used to carry out settlements with the Customer.
Transactions Management System Settlement Date	:Means the difference between total purchase and total sale value of transactions completed base on Customer's request on any single trading day. :Means the system used to manage customers' orders, an electronic program developed by BHM Capital to execute customers' orders at any selected market. :Means the date on which executed trade transactions are settled in accordance with local markets trends, or as agreed on directly between parties.
SCA Law System Market	:UAE Securities & Commodities Authority. :Financial Securities trading Laws as its amendments. :Brokers System and its amendments. :Licensed stock market through which financial securities sale & purchase transactions are executed.
Investor Number Trade Account	:Special number generated by Market to Customer. :Customer's account through which Customer trades in financial securities, by means of ordinary or consolidated trading.
Trading	:Sale and purchase transactions on financial securities.

حساب الایدااع الخاص ببي إتش إم كابيتال	: يقصد به أي حساب نقدي تشغله شركة "بي إتش إم كابيتال" ومستخدم لغرض أجراء التسويات مع العميل .
صافي التسوية	: يقصد به الفرق بين إجمالي قيمة الشراء وقيمة البيع التي تم إجرائها بناء على طلب العميل في يوم التعاملات .
نظام إدارة العمليات	: يقصد به نظام إدارة أوامر العملاء وهو برنامج إلكتروني فني مطور من قبل شركة "بي إتش إم كابيتال" لتنفيذ أوامر العملاء في أي سوق يختاره لغرض التداولات .
تاريخ التسوية	: ويقصد به تاريخ تسوية التداولات المنفذة حسب ما حددته الأسواق المحلية أو أتنق عليه بشكل مشترك بين الطرفين بخصوص التداول .
الهيئة القانون النظام السوق	: هيئة الأوراق المالية والسلع الإماراتية . : القانون الخاص بتداول الأوراق المالية والسندات وتعديلاته. : النظام الخاص بالوسطاء وتعديلاته. : سوق الأوراق المالية المرخص ، و الذي يتم من خلاله عمليات بيع و شراء الأوراق المالية.
رقم المستثمر	: رقم التعريف الخاص و الممنوح للعميل من قبل السوق.
حساب التداول	: هو حساب العميل لدى الشركة و الذي يتم من خلاله تداول الأوراق المالية سواء عن طريق التداول العادي أو التداول عن طريق الحساب المجمع .
التداول	: عمليات البيع و الشراء التي تتم على الأوراق المالية.

Article Three- Statement of Risks

Trading in financial securities involves many risks due to which Customer may lose whole or part of invested capital. While prices of financial securities may increase, prices may decrease in substantial rates, due to which Customer may suffer losses due to prices fluctuations. Furthermore, the liquidation or sale of financial securities may be difficult due to low demand, in addition to many other risks to which Customer may be exposed.

Article Four- Accounts

1. According to the terms & conditions of this Agreement, BHM Capital hereby agrees to provide the service of trading in global markets to its customer, through ordinary or consolidated accounts, or both.
2. Original traded shares carried out in local markets in Customer name are kept in Customer name in case trading is through ordinary accounts, and in Company account if traded through consolidated accounts.
3. Upon the opening and operation of ordinary or consolidated account, Customer is responsible to comply with the instructions of SCA, Central Bank, local stock market or any other capital market regulatory authority at the country selected by Customer to carry out his/her trading deals.
4. Customer shall provide BHM Capital all ordered information, execute all agreements required by BHM Capital, and supply Company any necessary information required to fulfill stock markets authorities in the markets selected by Customer for trading purposes.
5. Customer shall execute a power of attorney ("POA") in the form agreed on between parties, or according to form attached as appendix "1", considered an integral part of this Agreement. Customer has no right to decline to execute any amendment required by BHM Capital.

البند الثالث : بيان المخاطر

إن التعامل بالأوراق المالية ينطوي على عدة مخاطر قد تؤدي إلى خسارة العميل لرأسماله المستثمر أو جزء منه ، فكما أن أسعار الأوراق المالية قابلة للارتفاع فإنه يمكن لهذه الأسعار أيضاً أن تنخفض بنسبة كبيرة قد تؤدي إلى إلحاق خسائر بالعمل بسبب التقلبات في الأسعار ، و كذلك قد تصبح عملية تسهيل الأوراق المالية و بيعها صعبة نظراً لانخفاض الطلب عليها ، هذا بالإضافة إلى مخاطر أخرى عديدة قد يتعرض لها العميل .

البند الرابع : الحسابات

1. بموجب شروط وأحكام هذه الاتفاقية، تقدم شركة "بي إتش إم كابيتال" خدمات التداول بالأسواق العالمية لعملائها عبر الحسابات العادية و الحسابات المجمعة أو كليهما.
2. يتم الاحتفاظ بأصول وأسهم التداولات ذات الصلة بالأسواق المحلية بأسم العميل في حال كان التداول عن طريق الحسابات العادية و في حساب الشركة في حال كان التداول عن طريق الحسابات المجمعة
3. عند فتح وتشغيل الحسابات بموجب الحسابات العادية أو الحسابات المجمعة، مسؤولية العميل ضمان التزامه بأحكام هيئة سوق المال والبنك المركزي وأية بورصة محلية معتمدة أو أي هيئة تنظيم أسواق أخرى في البلد التي إختارها العميل لأجراء تداولاته .
4. على العميل تزويد شركة "بي إتش إم كابيتال" بكل المعلومات المطلوبة منه وتنفيذ كل الاتفاقيات المطلوبة من شركة بي إتش إم كابيتال و عليه تزويد الشركة بأية معلومات ضرورية لغرض تطبيق كل متطلبات هينات تنظيم البورصة في الأسواق التي إختارها لغرض التداول .
5. على العميل التوقيع على سند توكيل بالصيغة التي يتفق عليها الطرفان أو حسب النموذج المبين في الملحق "1" الذي يشكل جزءاً لا يتجزأ من هذه الاتفاقية ولا يجوز للعميل الامتناع عن تنفيذ أية تعديل من قبل "بي إتش إم كابيتال" دعت الحاجة إلى إجرائه.

توقيع العميل/Client Signature



6. BHM Capital reserves its right to reject or accept any account or transaction through Customer account, or to terminate any agreement or account approved thereby. Customer bears all liability and agrees to compensate BHM Capital for any losses or damages in case Customer fails to submit necessary documents or statements to BHM Capital, provided that Company requests such information or documents in advance.
7. Customer is responsible to ensure all trading activities carried out through accounts open thereby or by BHM Capital, are in compliant with applicable laws, rules and regulations.
8. Since BHM Capital will allow its clients to trade some markets on the Omnibus basis, and in case that BHM Capital's portfolio reaches up to 4.99% of a particular listed company, BHM Capital reserves the right to reject buy orders or sell shares over 4.99% threshold as it deems necessary to be compliant with the disclosure laws of each respective market.
9. BHM Capital shall execute all orders directed by Customer, either through the Customer Orders Management System implemented by BHM Capital, through registered phone number, or fax using the account provided by BHM Capital.
10. BHM Capital and Customer agree to comply with all applicable laws, regulations and rules regarding money laundry and terrorism crimes combat.

Article Five- Company's Rights

1. Receive cash sum against any purchase transactions before executing any purchase order, maximum before settlement date.
2. Collect commission agreed on against trading transactions, according to applicable rules and regulations, as agreed on with Customer.
3. Sell financial securities purchased thereby in Customer name and account, in case Customer fails to pay due amount, within the limits sufficient to cover amounts due to Company as follows:
 - a) Direct warning to Customer according to Customer selected means, or through duly acknowledged registered mail letter, according to which securities will be sold within two (2) business days of warning date, provided that warning notice shall highlight the details of purchase transaction carried out, amounts due against such purchase, and payable fees & commission.
 - b) In case the sum collected by securities sale is not sufficient to cover amounts due to Company, Company reserves its right to claim and recover balance sum in addition to due compensations and all other costs & expenses incurred by Company.

Article Six- Company's Obligations

1. Exert due diligence efforts in its dealings according to applicable laws & regulations, pay attention to any terms & controls base on which license is issued, in addition to common commercial practice, and the principles of trust, justice, equality, keenness to customers interest, and follow up their instruction according to receipt order.
2. At all times, deal with trust and integrity in support of Customer's interest, avoid any action that may cause harm or damage to Customer or other market brokers, such as the disclosure of misleading details regarding the price of traded security or traded volume.

6. تحتفظ شركة "بي إتش إم كابيتال" بحقوقها بالامتناع أو رفض قبول أي حساب أو أي معاملته جرت على حساب العميل، كما يحق لها إنهاء اتفاقية أي حساب وافقت عليه مسبقاً، ويتحمل العميل أية التزامات على ذلك ويجب عليه تعويض شركة "بي إتش إم كابيتال" عن أية خسائر أو أضرار في حال عدم اكتمال أية مستند أو بيان مطلوب تقديمه إلى بي إتش إم كابيتال شريطة قيام شركة "بي إتش إم كابيتال" بالمطالبه المسبقه لتلك المستندات .

7. على العميل ضمان تطابق كل التداولات والانشطه الخاصه بالحسابات المقترحه من جانبه أو من قبل شركة "بي إتش إم كابيتال" مع القوانين والاحكام واللوائح المطبقه.

8. في حين أن شركة بي إتش إم كابيتال سوف تمكن العملاء من التداول على الحساب المجمع الخاص بها في حال اشترت شركة بي إتش إم كابيتال (الوسيط) بشكل جماعي ما يصل إلى 4.99٪ من شركة مدرجة، يحق للوسيط رفض أو بيع الأسهم الإضافية حيث ترى الضرورة أن تكون ممثلة لقوانين الإفصاح الخاصة بالأسواق المعنية.

9. على شركة "بي إتش إم كابيتال" تنفيذ كل الاوامر التي يطالب بها العميل وقد يكون التنفيذ من خلال استخدام نظام إدارة الاوامر الخاصه بالعميل من قبل "بي إتش إم كابيتال" أو عبر الهاتف المسجل أو الفاكس باستخدام رقم الحساب المقدم من شركة "بي إتش إم كابيتال"

10. تلتزم شركة بي إتش إم كابيتال والعميل بالالتزام بكافة الانظمة والقوانين والاحكام واللوائح المتعلقة بمواجهة جرائم غسل الاموال و تمويل الارهاب.

البند الخامس : حقوق الشركة

1. الحصول على المقابل النقدي عن عمليات الشراء قبل تنفيذ أي أوامر شراء، و بحد أقصى قبل تاريخ التسوية.
2. الحصول على العمولة المقررة لتنفيذ عمليات التداول و ذلك وفقاً للأنظمة و القرارات المطبقة ووفق ما هو متفق عليه مع العميل.
3. بيع الأوراق المالية التي سبق للشركة شراؤها باسم و لحساب العميل إذا لم يكن قد قام بسداد التزامه عنها ، وذلك في الحدود التي تكفي لسداد مستحقاتها ، على النحو التالي :
 - (أ) توجيه إنذار للعميل بموجب رسالة حسب الطريقة المحددة من قبل العميل أو خطاب مسجل يعلم الوصول بأنه سيتم بيع الأوراق المالية حال عدم السداد خلال (2 إثنان) يوم عمل من تاريخ استلام الأنداز ، على ان يكون موضعاً به تفاصيل عملية الشراء التي تم تنفيذها و المبالغ المستحقة مقابل الشراء و الرسوم و العمولات واجبة الدفع .
 - (ب) في حال عدم كفاية الناتج من عملية البيع للمستحقات واجبة السداد ، فإن الشركة تحتفظ بحقوقها في المطالبة بباقي المبلغ و التعويضات إن كان ثمة وجه لذلك شاملة كافة المصاريف و النفقات التي قد تتكدها الشركة.

البند السادس : التزامات الشركة

1. بذل عناية الرجل الحريص في تعاملاتها وفقاً لأحكام القانون و الأنظمة الصادرة تنفيذاً له ، و ان تراعي دوماً الشروط و الضوابط التي صدر على أساسها الترخيص و الأعراف التجارية ومبادئ الأمانة و العدالة و المساواة و الحرص على مصالح العملاء و تنفيذ أوامرهم الصادرة إليها و وفقاً لأسبقية ورودها.
2. التصرف دوماً بالأمانة و النزاهة لما فيه مصلحة العميل و الامتناع عن أي عمل يؤدي إلى الإضرار بالعميل أو الوسطاء الآخرين أو السوق كإعطاء صورة مضللة أو غير صحيحة عن سعر الورقة المالية أو حجم تداولها.

توقيع العميل/Client Signature



3. Upon receipt from Customer, enter all sale & purchase orders through the Trade System, provided that such entry shall consider the priority of orders receipt by Company.
4. Add the outcome of securities sale into Customer account on the same transaction settlement date, according to regulatory rules.
5. Notify Customer in writing, or according to any other means agreed on in this Agreement, regarding details of transactions carried out through Customer's account. Customer has the right to object to any transaction by notification to Company using the same means, or object to any transaction carried out through Customer account within one (1) business day of being duly notified thereto.
6. Avoid the execution or any order not received through licensed means, or means agreed on in this Agreement.
7. Avoid the execution of any sale transaction, before due verification of Seller ownership of offered shares.
8. Provide Customer detailed account statement on quarterly basis, notwithstanding Customer's right to ask for a detailed account statement, or details of Customers balances of financial securities at any time.
9. Maintain and protect the confidentiality of Customer information obtained thereby based on this Agreement, in addition to details of Customers account including cash balances, shares ownership or trading volumes, notwithstanding Company's duty to disclose any information required according to applicable laws or regulations.

Article Seven- Customer's Rights

Within the scope of this Agreement, Customer has the right to:

1. Direct any purchase or sale orders to Company, provided that Company has no right to execute any transaction except through Customer's orders, except for case permitted by applicable laws & regulations, or in accordance with the provision of this Agreement.
2. Cancel or amend any orders directed to Company not executed yet, as long as Broker is able to cancel or amend such orders.
3. To receive written notification in accordance with the means agreed on in this Agreement, regarding details of all transactions carried out through Customer's account. Customer has the right to object to any received through different means, or to challenge any error or any transaction executed through Customer account, within one (1) business day of being notified.

Article Eight- Customer's Obligations

Within the scope of this Agreement, Customer hereby undertakes to:

1. Provide Company all necessary information ordered thereby to verify Customer's identity.
2. Pay the sum of any financial securities purchase, in addition to all other fees & expenses within the limits determined by applicable laws, resolutions and regulations, and according to the terms & conditions of this Agreement, provided that Company has the right to deduct the sum of any fees or expenses from Customer's account without the need for Customer's approval.

3. إدخال اوامر البيع و الشراء إلى نظام التداول فور تلقيها الاوامر من العميل ، على أن يتم الإدخال وفقاً لاسبقية تلقي الاوامر .
4. إضافة ناتج عمليات بيع الاوراق المالية في حساب العميل في ذات يوم تسوية العملية وفقاً للقواعد المنظمة.
5. إخطار العميل كتابةً أو حسب الوسيلة المتفق عليها في هذه الاتفاقية بالعمليات المنفذة على حسابه فور تنفيذها، و للعميل الاعتراض على أية عملية بإبلاغ الشركة بذات الوسيلة بأي خطأ أو اعتراض على العمليات التي تم تنفيذها لحسابه خلال (1 واحد) يوم عمل من تاريخ إخطاره .
6. عدم تنفيذ أي أمر يرد إليها بغير الطرق المنصوص عليها قانوناً أو المتفق عليها في هذه الاتفاقية .
7. عدم تنفيذ أي عملية بيع إلا بعد تأكدها من ملكية البائع للأسهم .
8. تزويد العميل بكشف حساب تفصيلي ربع سنوي، دون أن يخل ذلك بحق العميل بطلب تزويده بكشف حساب تفصيلي أو بيان بأرصدة العميل من الأوراق المالية الخاصة به في أي وقت .
9. المحافظة على سرية كافة البيانات المتعلقة بالعميل التي تم الحصول عليها بناءً على هذه الاتفاقية و كذلك تفاصيل حساب العميل من ارصدة نقدية او ملكية الاسهم او حجم تداولاته ، وذلك دون الإخلال بواجب الشركة بالإفصاح عن المعلومات وفقاً للقانون و الانظمة.

البند السابع: حقوق العميل

يحق للعميل في إطار هذه الاتفاقية الآتي :

1. إعطاء اوامر الشراء و البيع للشركة ، وألا تقوم الشركة بتنفيذ أي عمليات بدون أمر منه ، إلا في الحالات التي تجيز فيها القوانين و الانظمة المطبقة ذلك و وفقاً لأحكام هذه الاتفاقية .
2. إلغاء أو تعديل أية أوامر تم تقديمها للشركة و لم يتم تنفيذها بانظمة التداول بعد ، طالما كان بإمكان الوسيط إلغاؤها أو تعديلها .
3. ان يتم إخطاره كتابةً أو حسب الوسيلة المتفق عليها في هذه الاتفاقية بالعمليات المنفذة على حسابه فور تنفيذها ، وله الاعتراض على أية عملية بإبلاغ الشركة بذات الوسيلة بأي خطأ أو اعتراض على العمليات التي تم تنفيذها على حسابه خلال (1 واحد) يوم عمل من تاريخ إخطاره .

البند الثامن : التزامات العميل

يلتزم العميل في إطار هذه الاتفاقية بما يلي :

1. تزويد الشركة بكافة المعلومات التي تطلبها للتحقق من هويته.
2. سداد قيمة عمليات الشراء للأوراق المالية و العملات و أية رسوم أو مصاريف أخرى في الحدود التي ينص عليها القانون أو القرارات أو الأنظمة الصادرة في هذا الشأن و وفقاً لأحكام هذه الاتفاقية ، و على أن تقوم الشركة بخخص هذه العملات أو الرسوم أو المصاريف من حساب العميل لديها دون الحاجة إلى الحصول على موافقته .

توقيع العميل/Client Signature



3. Customer hereby undertakes to notify Broker regarding any change in the details or information highlighted by this Contract, provided that any such disclosure shall be carried out using the means approved by this Contract, upon their occurrence.

3. يلتزم العميل بأبلاغ الوسيط بأي تغيير في البيانات أو المعلومات والتي تم ذكرها في هذا العقد و تتم عملية الإبلاغ و الإفصاح عن تلك التغيرات حسب الطرق المنصوص عليها في هذا العقد فور حدوثها .

Article Nine- Additional Terms

البند التاسع : شروط إضافية

1. Acknowledgments

- a. Customer hereby acknowledges that all details highlighted by the forms executed and signed thereby, are correct and accurate.
- b. In case Customer is an individual, Customer acknowledges that he/she has the right to execute and sign this Agreement and/or to fulfill all his/her obligations highlighted thereby.
- c. If the customer was a corporate person, the customer confirms that he has due capacity and competency to enter into this agreement and perform the obligations under this agreement and that the signatory in this contract is authorized to sign the contract on behalf of the corporate person.
- d. The customer acknowledges that in the event there was no objection on his part on the trading transactions within a period not exceeding (1) one business day as per Article Five pertaining to the obligations of the company and Article Six pertaining to the rights of the customer; all the transactions performed on his accounts shall be valid.

1. إقرارات
أ. يقر العميل بأن كافة البيانات المقدمة في النماذج التي تم ملأها و توقيعها من قبل العميل حسب الأصول صحيحة ودقيقة.
- ب. في حال كان العميل فرداً ، يقر العميل بأنه / تقرر العميل بأنها فرد يحق له الدخول في هذه الاتفاقية و أداء إلتزاماته / إلتزاماته بموجب هذه الاتفاقية.
- ج. في حال كان العميل شخصاً قانونياً (إعتبارياً)، يقر العميل أنه لديه الصفة و الأهلية حسب الأصول للدخول في هذه الاتفاقية و أداء إلتزاماته بموجب هذه الاتفاقية ، كما يتم الإقرار بأن الشخص الموقع لهذه الاتفاقية له الأهلية (مفوض) لتوقيع هذه الاتفاقية بالنيابة عن الشخصية القانونية.
- د. يقر العميل بأنه في حال عدم اعتراضه على عمليات التداول المنفذة خلال مده أقصاها (1) واحد) يوم عمل و ذلك حسب ما ورد في البند الخامس و الخاص بالتزامات الشركة و كذلك البند السادس الخاص بحقوق العميل ، تعتبر كافة العمليات المنفذة على حسابه صحيحة.

2. Settlement

- a) Customer hereby undertakes that, before any orders are issued thereby, Customer shall provide the Company with sufficient funds to enable the Company to execute ordered transaction/s.
- b) In case Company, in its sole discretion, executes any Customer's instructions without sufficient funds in Customer's account, Customer undertakes to pay all amounts due thereon within twenty four (24) hours of receiving transaction confirmation.
- c) When the company executes the orders of the customer to sell, the company shall deposit the proceeds of the sale in the customer's trading account after deducting all the expenses resulting from the sale transaction.
- d) Company is responsible to register all fees charged by the stock market authorities on the Company through Customer's trading account, against the services provided by Company on behalf of Customer, or according to directed instructions, whether related to the trading deal or not.
- e) In case Customer fails to pay amounts due thereon in favor of the Company within the period highlighted by point (2.b) of the above Article, Company has the right to seize or attach any amounts or securities due to Customer, or to liquidate any amounts or securities as required according to Company's sole discretion, to settle any amounts due on the Customer, provided that any such liquidation doesn't affect any other rights offered to Company according to applicable laws, or banking practice.

2. التسوية
أ) تعهد العميل ، قبل إعطاء أي تعليمات ، بتزويد الشركة بأموال كافية و ذلك لتمكين الشركة من تنفيذ معاملة / معاملات معينة .
- ب) في حال قامت الشركة ، حسبما يترأى لها ، بتنفيذ تعليمات العميل دون وجود أموال كافية ، يجب ان يقوم العميل بتسوية كافة المبالغ المستحقة عليه / عليها خلال أربع و عشرين (24) ساعة من استلام تأكيد تنفيذ المعاملة .
- ت) حين تقوم الشركة بتنفيذ تعليمات العميل بالبيع ، يجب أن تقوم الشركة بإيداع عائدات عملية البيع في حساب التداول الخاص بالعميل بعد خصم كافة المصاريف المترتبة على عمليات البيع .
- ث) يجب ان تقوم الشركة بتسجيل أي رسوم قام سوق الأوراق المالية بتحصيلها من الشركة على حساب التداول الخاص بالعميل في مقابل الخدمات التي تقدمها الشركة بالنيابة عن العميل و بناء على التعليمات الصادرة منه / منها سواء كانت تتعلق أو لا تتعلق بعملية التداول .
- ج) في حال عدم قيام العميل بتسوية المبالغ المستحقة عليه للشركة خلال الفترة المحددة المشار إليها في الفقرة (2.ب) من البند أعلاه ، يحق للشركة التحفظ على اى مبالغ أو أوراق مالية مستحقة للعميل و يحق لها تسهيل / التصرف في هذه المبالغ أو الأوراق المالية حسب الاقتضاء ووفق لرؤية الشركة طالما كان ذلك ملائماً لتسوية أي التزامات مستحقة على العميل ، و لا يجوز أن يؤثر هذا الحق على أي حقوق قانونية أخرى للشركة بموجب القوانين و / أو الممارسات البنكية .

3. Legal Attorney

- a. In case any group of persons with to open any joint trading account, persons shall provide their representative an attested power of attorney ("POA"), executed and signed by all holders of the joint account, to execute and sign necessary agreements related to trade dealings on behalf of joint holders, jointly or severally.

3. التوكيل القانوني
أ) في حال رغب مجموعة من الأشخاص في فتح حساب تداول مشترك ، يجب أن يقوم الشخص الذي يمثل المجموعة بتزويد الشركة بنسخة معتمدة من التوكيل/ التوكيلات القانونية من كافة أصحاب الحساب المخولين له / لها بعقد كافة الاتفاقيات التي تتعلق بالتداول في السوق بالنيابة عنهم و / أو بالنيابة عن أي منهم .

توقيع العميل/Client Signature



- b. Issued POA remains valid and binding till expiry date, unless being cancelled or terminated by Customer with due notification to BHM Capital.
- c. In case of corporate account, authorized signatory shall be appointed according to Companies memorandum of association, or article of association, based on board of directors' approval.

4. **The customer acknowledges** that he/she understands the rules and regulations of the market pertaining to trading in securities and undertakes to abide by these rules and regulations

Article Ten- Trading Execution

- Upon opening the Customer account, BHM Capital Financial Services shall setup trading and cash accounts in different currencies in favor of Customer, with the feature of transfer to and from different cash accounts. Trading account shall be linked to Customers portfolio at the concerned stock market.
- Customer hereby authorizes BHM Capital Financial Services to execute orders at any agreed-on market in Customer name, and to take necessary actions regarding any trading or settlement through Customer account, including for example, without limitation, to ensure brokers execution of all orders, follow up instructions, carry out settlements, control and manage any other related actions or any issues regarding trading execution.
- Customer shall execute orders either (1) through BHM Capital Customers Orders System, or (2) By directing to BH Trading Room; for execution through phone or fax. For this purpose, BHM Capital is responsible to provide the Customer with the details of its Trading Room, provided that such details may be accessed by Customer through Company's website.
- Instructions received by BHM Capital for execution purposes shall be confirmed through the Recorded Calls System, or by means of attested notification directed by Customer. BHM Capital is responsible to keep all orders details according to applicable procedures.
- BHM Capital shall acknowledge receipt and execution of Customer orders, notwithstanding any interest conflict.
- BHM Capital may, based on reasonable justification, in good faith, reject any order received from Customer, in case Company believes that received order doesn't consist with the regulatory terms.
- BHM Capital shall open Customer deposit and trading accounts through its systems in currencies and across markets approved thereby and agreed with Customer in its capacity as executing Broker. Such account shall highlight details of all cash deposits, trading and settlements carried out in favor of the Customer, in addition to any amounts withdrawn by Customer.
- BHM Capital is responsible to provide Customer necessary training programs, and permit Customer access to Company's Orders System without additional fees.
- Customer hereby agrees to bear the cost of installation and setup of the Orders System through Customers own system, in addition to all connection and internet fees.
- Customer shall pay all fees charge by the Stock Market Authority or any other regulatory authority, against real-time price, or against any other kind of actual content, as part of transaction fee.

ب) يعتبر التوكيل القانوني سابق الذكر سارياً حتى تاريخ انتهائه ، ما لم يخطر العميل شركة بي إتش إم كابيتال بإلغائه .

ت) في حالة حساب الشركة ، يجب أن يتم تعيين أصحاب التوقيع المخولين طبقاً إلى قوانين الشركة و نظامها الأصلي بعد الحصول على موافقة مجلس الإدارة .

4. **يقر العميل بأنه /** بأنها على دراية بقواعد و لوائح السوق التي تتعلق بتداول الأوراق المالية و يتعهد العميل / العميلة بالالتزام بهذه القواعد و اللوائح.

البند العاشر : تنفيذ التداولات

- على شركة بي إتش إم كابيتال للخدمات المالية ش.م.خ عند تقديم طلب فتح حساب العميل، فتح حسابات تداول وحسابات نقدية بعدة عملات لصالح العميل وإمكانية التحويل من وإلى الحسابات النقدية المختلفة في نظم التداول الخاص بها. ويكون حساب التداول مرتبطاً بحفظ العميل في سوق الأوراق المالية ذو الصلة.
- يفوض العميل شركة بي إتش إم كابيتال للخدمات المالية ش.م.خ لتنفيذ الأوامر بالأسواق المتفق عليها نيابة عنه وباسمه متى ما طالب العميل بذلك. كما يفوض العميل شركة بي إتش إم كابيتال للخدمات المالية ش.م.خ بأداء كل الإجراءات المتعلقة بالتداولات والتسويات الخاصة بحسابه على سبيل المثال لا الحصر ضمان تنفيذ الوسطاء المعيّنين لكل الأوامر في كل سوق ومتابعة الأوامر والتسويات و مراقبة وإدارة إجراءات الشركات أو أي مسألة متعلقة بتنفيذ التداولات.
- يقوم العميل بتنفيذ الأوامر إما (1) عن طريق استخدام نظام إدارة أوامر العملاء الخاص بشركة بي إتش إم كابيتال أو (2) إرسالها إلى غرفة تداول شركة بي إتش إم كابيتال لتنفيذها عبر الهاتف أو الفاكس. وستقوم شركة بي إتش إم كابيتال بتزويد العميل بأرقام غرفة التداول وتفاصيل الوسيط ويمكن الإطلاع على هذه المعلومات في موقعها الإلكتروني.
- يتم التأكيد على الأوامر التي تسلمتها شركة بي إتش إم كابيتال لغرض تنفيذها مع العميل عن طريق خط المحادثات المسجلة أو عبر إشعار طلب مصدق يقوم بتقديمه العميل. وتعمل شركة بي إتش إم كابيتال على حفظ معلومات الأوامر طبقاً للنهج المتبع في التأكيد وحفظ الأوامر.
- يجب على شركة بي إتش إم كابيتال أن تقر بأوامر العملاء وتنفيذها طبقاً للأولوية في استلامها واضعة في الحسبان عدم تعارض المصالح.
- يجوز لشركة بي إتش إم كابيتال بموجب سبب معقول وبحسن نية رفض الأوامر المستلمة من العملاء في حال لاحظت عدم تطابق الأوامر مع الشروط المنظمة.
- يجب على شركة بي إتش إم كابيتال فتح حسابات إيداع وتداولات خاصة بالعملاء في أنظمتها بالعملات والأسواق المحددة ويوافق العميل على التداول عن طريق بي إتش إم كابيتال للخدمات المالية ش.م.خ بصفتها وسيطه المنفذ. يتضمن هذا الحساب كل تفاصيل الإيداعات النقدية والتداولات والتسويات الخاصة بالعميل وكذلك السحوبات التي نفذها العميل.
- تعمل شركة بي إتش إم كابيتال على توفير البرامج التدريبية للعميل والتصريح له بالدخول في نظام إدارة الأوامر دون رسوم.
- يتحمل العميل أي نفقات ذات صلة بإعداد وتركيب نظام إدارة الأوامر في المنشأة الخاصة به، بالإضافة إلى أي تكاليف اتصال أو إنترنت على صلة بذلك.
- يتحمل العميل دفع أي رسوم مفروضة من قبل البورصة أو أي هيئة تنظيمية أخرى مقابل الأسعار الفورية أو أي محتوى آخر على الأساس الفعلي كجزء من رسوم المعاملة.

توقيع العميل/Client Signature



11. BHM Capital shall provide any other service within the licensed activities in price or terms determined thereby in writing to Customer from time to time.

11. تقوم شركة بي إتش إم كابيتال بأي خدمات أخرى في إطار الأنشطة المرخص بها بالشروط والأسعار التي تحددها خطياً مع العميل من حين إلى آخر.

Article Eleven- Execution Brokers

البند الحادي عشر : وسطاء التنفيذ

1. BHM Capital Financial Services signed agreements with brokers in different countries, to provide necessary support to its customers.
2. BHM Capital signed agreements with execution brokers in related countries to provide trading services to its customers. Details of execution brokers engaged by BH are highlighted by attached appendix number (2). BHM Capital hereby reserves its right to amend the details highlighted by appendix (2) pursuant to customer markets selection.
3. BHM Capital took a major step for the execution of necessary investigations and study of related systems to ensure that selected brokers are duly authorized for the (1) Execution of business according to local laws & regulations; and (2) Carry out trading through local and global markets.
4. BHM Capital may, in its sole discretion, add or delete any broker from the list to ensure the achievement of required level of customer's service.
5. BHM Capital hereby acknowledges possession of necessary authorities to act on behalf of Customer to ensure selected Broker is able to fulfill all assigned duties, including for example without limitation, accounts opening, negotiation commissions, settlement conditions, and to determine trading limits...etc.
6. Customer hereby undertakes not to deal directly in any local market except through BHM Capital Financial Services P.S.C.

1. أبرمت شركة بي إتش إم كابيتال للخدمات المالية ش.م.خ اتفاقات مع وسطاء في البلدان ذات الصلة وذلك للمساعدة في تقديم وتنفيذ الخدمات إلى عملائها.
2. تؤكد بي إتش إم كابيتال أنه قد تم إبرام اتفاقيات بينها وبين وسطاء التنفيذ في الدول ذات الصلة للمساعدة في توفير خدمات تداول الأوراق المالية إلى عملاء بي إتش إم بورد بيان بوسطاء التنفيذ المعينون في الملحق رقم 2 المرفق طيه. تحتفظ بي إتش إم كابيتال للخدمات المالية ش.م.خ بالحق في تعديل الملحق رقم 2 طبقاً لاختيارات العملاء للأسواق.
3. قامت بي إتش إم كابيتال باتخاذ خطوة مهمة تجاه إكمال كافة التحقيقات الواجبة ودراسة الأنظمة المطلوبة لضمان أن وسطاء التنفيذ المختارين مفوضين حسب الأصول (1) لتنفيذ العمل بموجب القوانين والأحكام المحلية المعمول بها؛ و (2) القيام بالتداول في أسواقهم المحلية أو العالمية.
4. يجوز ل بي إتش إم كابيتال ، وفق رأيها الخاص من حين لآخر ، إضافة أو حذف وسطاء التنفيذ من قائمة وسطاء التنفيذ الخاصة بهم في البلدان المختلفة لضمان تحقيق المستوى المطلوب من الخدمة للعملاء.
5. بهذا تؤكد بي إتش إم كابيتال بأن لديهم الصلاحيات اللازمة للتصرف نيابة عن العميل أزام كافة وسطاء التنفيذ فيما يتعلق على سبيل المثال لا الحصر بالقيام بمهام مثل فتح الحسابات وعمليات التفاوض وشروط التسوية وتحديد سقف التداول مع العملاء الخ.
6. يلتزم العميل بعدم التعامل المباشر مع وسيط التنفيذ بأي سوق محلي إلا عن طريق بي إتش إم كابيتال للخدمات المالية ش.م.خ.

Article Twelve- Appointment of Custodian

البند الثاني عشر : تعيين أمناء الحفظ

1. BHM Capital may at its own discretion appoint a third party custodian in different countries, if BHM Capital considers such appointment necessary to safeguard the interests of the Client and BHM Capital. Trading under a custodian service may be offered by BHM Capital to the Client at a different rate from trading without custodian services and BHM Capital shall inform the Client of such rates in advance.
2. In the event that BHM Capital chooses the custodian to provide the services herein, BHM Capital shall be responsible for the performance of such Custodian and liable to the Client, in the event that the Custodian breaches the terms of their agreement with BHM Capital .
3. In the event the Client has its own Custodian, BHM Capital or BHM Capital executing broker will liaise with the Client's Custodian for the settlement and the Client will responsible for any default in this respect on the part of its Custodian, and/or take all necessary actions on behalf of Customer to protect Customer rights & interests against the foreign brokerage company due to any violation thereby.
4. BHM Capital at its discretion may offer custody services to the Client in relation to relevant transaction through the local central depository of the exchange or by appointing an independent custodian .

1. يجوز ل بي إتش إم كابيتال وفق رأيهم تعيين أمين حفظ مستقل في البلدان المختلفة لحماية مصالحهم ومصالح العميل. يجوز عرض التداول تحت اشراف خدمة الحفظ الأمين من خلال الحافظ الأمين المعين من جانب بي إتش إم كابيتال بأسعار مختلفة مقارنة بالتداول من دون خدمات الحفظ الأمين و يلتزم بي إتش إم كابيتال بإخطار العميل بتلك الاسعار مسبقاً.
2. في حالة اختيار بي إتش إم كابيتال للأمين لتقديم الخدمات المبينة أعلاه، تكون بي إتش إم كابيتال مسؤولة عن أداء الحفظ الأمين وملزمة تجاه العميل في حال قام الحافظ الأمين بخرق هذه الاتفاقية مع بي إتش إم كابيتال.
3. في حال كان الحافظ الأمين معين من جانب العميل، تقوم بي إتش إم كابيتال أو وسيط التنفيذ التابع لها بالتنسيق مع أمين الحفظ الخاص بالعمل بشأن التسوية ويكون العميل مسؤول عن أي خرق يقع من جانب أمينه. يلتزم شركة بي إتش إم كابيتال للخدمات المالية ش.م.خ بمتابعة أي شكوى يتقدم بها العميل أو إتخاذ أي إجراء يحفظ حقوقه نيابة عنه تجاه شركة الوساطة الأجنبية عند إخلالها بالزاماتها تجاهه .
4. يجوز ل بي إتش إم كابيتال وفق رأيهم عرض خدمات الحفظ الأمين للعميل فيما يتصل بالمعاملة ذات الصلة من خلال الحفظ المركزي المحلي للسوق أو عن طريق تعيين أمين حفظ مستقل.
5. تكون بي إتش إم كابيتال وبناء على التعليمات المحددة من العميل مسؤولة عن توفير خدمات تنفيذ للأوراق المالية المحفوظة في الحفظ المركزي للسوق مع احد وسطاء التنفيذ.

توقيع العميل/Client Signature



5. BHM Capital on specific instructions from the Client will be responsible to provide execution services on the securities held in CDS with one of the Executing Brokers.
6. In case securities are kept in custody of an independent custodian, instructions shall be issued jointly in coordination between Custodian, BHM Capital and Customer.

6. في حالة حفظ الأوراق المالية لدى أمين مستقل يتم إصدار التعليمات بالتزامن إلى الحافظ الأمين من جانب بي إتش إم كابيتال والعميل.

Article Thirteen- Receipt, Delivery And Safeguarding Of Funds And Securities

1. BHM Capital will receive and deliver all funds and securities in connection with transactions for Accounts in accordance with the instructions provided by the Client at the time of the transaction.
2. The Client shall be responsible for its obligations to deliver funds or securities in connection with each such transaction. The Client shall be responsible for any failure on its own behalf, to fulfil such obligation.
3. BHM Capital shall be responsible for the safeguarding of all funds and securities delivered to and accepted by it. However, BHM Capital will not be responsible for any funds or securities delivered by the Client, its agents, until such funds or securities are either (i) physically delivered to BHM Capital's premises and accepted by BHM Capital; or (ii) deposited in the Accounts.
4. BHM Capital hereby undertakes to coordinate with Brokers appointed thereby, in case of any violation by other parties regarding any cash payment or Customers securities. As such, BHM Capital may, according to agreement with Brokers, order Brokers on behalf of Customer to settle/pay any cash sum or value of Customer securities.
5. BHM Capital hereby undertakes to support Customer to follow up any complaint registered thereby, or to take necessary actions to protect Customer rights against Execution Brokers appointed by BHM Capital Financial Services P.S.C.
6. In case Broker fails to pay any sum due thereon or to provide any execution service across global markets, BHM Capital hereby agrees to pay compensation to Customer against any direct loss or damage suffered thereby due to Execution Brokers actions.
7. **Receipt and Delivery Pursuant to Special Instruction.** Upon instruction from the Client, BHM Capital will make such transfers of securities or Accounts as may be requested. The Client shall be responsible for determining if any securities held in Client Accounts are "restricted securities" or "control stock" as defined by the rules of the regulatory agencies and that orders executed for such securities are in compliance with applicable laws, rules and regulations.

البند الثالث عشر : استلام وتسليم وحماية الأموال والأوراق المالية

1. تلتزم بي إتش إم كابيتال باستلام وتسليم كافة الأموال والأوراق المالية الخاصة بالتعاملات في الحسابات وفق التعليمات المقدمة من جانب العميل وقت إجراء المعاملة.
2. يكون العميل مسؤولاً عن إلتزاماته بتسليم الأموال أو الأوراق المالية المتصلة بكل معاملة. كما يكون مسؤولاً عن أي إخفاق يقع له في الوفاء بذلك الإلتزام.
3. تكون بي إتش إم كابيتال مسؤولة عن حماية كافة الأموال والأوراق المالية التي تسلمتها ووافقت عليها. إلا أن بي إتش إم كابيتال لن تكون مسؤولة عن أي أموال أو أوراق مالية سلمها العميل أو وكلاءه ما لم تكن تلك الأموال أو الأوراق المالية (1) سلمت فعلياً إلى بي إتش إم كابيتال للخدمات المالية ش.م.خ وتم الموافقة عليها من جانبهم؛ أو (2) تم إيداعها في الحسابات.
4. تلتزم بي إتش إم كابيتال على التنسيق مع وسطاء التنفيذ المعيّنين من جانبها في حالة أي خرق من جانب الأطراف الأخرى يتعلق بالسداد النقدي والأوراق المالية للعملاء. إلى ذلك فإن بي إتش إم كابيتال للخدمات المالية ش.م.خ وحسب اتفاقهم مع وسطاء التنفيذ عليهم ضمان أن لها الحق في الرجوع على وسطاء التنفيذ نيابة عن العملاء تجاه التسوية/السداد في الموعد للنقد والأوراق المالية الخاصة بالعملاء.
5. تلتزم بي إتش إم كابيتال بمساعدة العملاء في متابعة أي شكاوى مقدمة من جانب العملاء أو اتخاذ الإجراءات التي تحفظ حقوق العملاء ضد وسطاء التنفيذ المعيّنين من جانب بي إتش إم كابيتال للخدمات المالية ش.م.خ.
6. في حالة التخلف عن الدفع الظاهر من جانب الوسطاء المعيّنين من جانب بي إتش إم كابيتال للخدمات المالية ش.م.خ في تقديم خدمات التنفيذ في الأسواق العالمية، توافق بي إتش إم كابيتال على تعويض العملاء عن أي خسائر مباشرة أو ضرر يتكبده العميل بسبب تصرفات وسيط التنفيذ.
7. **الاستلام والتسليم بموجب التعليمات الخاصة.** بناء على تعليمات العميل، تقوم بي إتش إم كابيتال بإجراء تحويلات الأوراق المالية أو الحسابات حسب الطلب. ويكون العميل مسؤولاً عن تحديد ما إذا كانت أي أوراق مالية محفوظة في حساب العميل "أوراق مالية مقيدة" أو "أسهم سيطرة" حسب ما هو محدد في القواعد الصادرة عن الجهات التنظيمية وأن الأوامر التي تم تنفيذها بشأن تلك الأوراق المالية تراعى القوانين واللوائح والقواعد المعمول بها.

Article Fourteen- Confirmations And Statements

1. **Preparation and Transmission.** BHM Capital will prepare and make available a report of daily transaction details, and holding positions on all active accounts of the Client through OMS. On special request of the Client, BHM Capital will provide any additional statements requested by the Client.
2. **Examination and Notification of Errors.** The Client agrees to examine promptly all information provided by BHM Capital via OMS or otherwise. Information may include, but is not limited to daily transaction details, holding positions, cash balances of accounts, and commission calculations.

البند الرابع عشر : الموافقات وكشوف الحسابات

1. **الإعداد والإرسال.** تلتزم بي إتش إم كابيتال بإعداد وتوفير تقرير بالعمليات اليومية و أرصدة الأوراق المالية عن كافة الحسابات النشطة للعميل من خلال نظام إدارة الأوامر. وتقديم أي بيانات إضافية يطلبها العميل عند طلبها.
2. **الفحص والإخطار بالأخطاء .** يوافق العميل على الفحص العاجل لكافة المعلومات المقدمة من جانب بي إتش إم كابيتال عبر نظام إدارة الأوامر أو خلاف ذلك. وقد تشمل تلك المعلومات على سبيل المثال لا الحصر تفاصيل التعاملات اليومية و أرصدة الأوراق المالية والرصيد النقدي بالحسابات وحساب العمولات.

توقيع العميل/Client Signature



3. It is the responsibility of the Client to inform BHM Capital of any error in any information/reports provided by BHM Capital in relation to any Accounts within 48 hours (or within 24 hours for T+0 settlement exchanges) of receiving such report.
4. In case the Client fails to inform BHM Capital about the error in such daily reports within the period set out in Clause 14 (3) above, BHM Capital shall presume that the report is in order, error free and conclusive and binding on the Client.
5. Any notice of error from the Client shall where appropriate be accompanied by evidence, as may be necessary to substantiate Client's claim. The Client shall provide promptly upon BHM Capital request any additional information which BHM Capital reasonably believes is necessary or desirable to determine and correct any such error as complete and absolute.

Article Fifteen- Maintenance Of Books And Records

1. BHM Capital will maintain stock records and other records in relation to the Accounts which it either holds or manages on the Clients behalf, on a basis consistent with the generally accepted practices in the securities industry.
2. BHM Capital and the Client shall each be responsible for preparing and filing any applicable information and/or reports that may be required by the governmental and regulatory agencies that have jurisdiction over them.
3. BHM Capital and the Client shall provide the other party with such information, if any, which is in its control but is reasonably required by the other to prepare any report in accordance with the terms of this Agreement.

Article Sixteen- Fees And Settlements For Securities Transactions

1. Execution fees shall be available on BHM Capital website, and such an arrangement shall form an integral part of this Agreement; the client agrees that he reviewed & accepted the fees, and He/She will be obliged to review the website for any changes related to execution fees.
2. BHM and the Client may at any time conclude an arrangement to determine the markets for which the client utilizes BHM for routing its trade, such an arrangement together with any subsequent amendments, if any, mutually agreed upon to add or remove any new markets shall form an integral part of this agreement, but in all cases, any arrangement to this effect shall only be effective when the setup is done in the system.
3. Execution fee may be amended according to the determination of the regulatory authority in each market, provided that any such changes shall be applicable from the date of approval by the market regulatory authority.
4. The Client may object to new charges by giving notice cancelling this Agreement as provided under the termination clause of this agreement. During the pendency of such notice period, the previous charges shall continue to be effective until termination. If change is due to a change made by the regulators new charges will be automatically applicable from the effective date as defined by the regulators even during the termination notice period.

3. تقع المسؤولية على العميل بشأن إخطار بي إتش إم كابيتال بأي خطأ في أية معلومة أو تقرير مقدم من جانب بي إتش إم كابيتال فيما يتصل بالحسابات خلال 48 ساعة (أو خلال 24 ساعة بالنسبة لتسوية الصرف T + 0) من تاريخ استلام التقرير المعني.
4. في حالة فشل العميل في إخطار بي إتش إم كابيتال بالأخطاء في التقرير اليومي خلال الفترة المحددة في المادة رقم 14 (3) أعلاه، تعتبر بي إتش إم كابيتال للخدمات المالية ش.م.خ أن التقرير سليم وصحيح وخالي من الخطأ وشامل وملزم للعميل.
5. يتعين ارفاق الأدلة حسب ما يلزم لإثبات ملاحظة إشعار العميل بأي خطأ. وعلى العميل أن يقدم فوراً وعند طلب بي إتش إم كابيتال أي معلومات إضافية يرونها ضرورية أو مطلوبة لتحديد وتصحيح أي خطأ.

البند الخامس عشر: الاحتفاظ بالدفاتر والسجلات

1. تلتزم شركة بي إتش إم كابيتال بالاحتفاظ بسجل للأوراق المالية و سجلات أخرى متعلقة بالحسابات التي يمتلكها أو يديرها نيابة عن العميل، على الأسس المتعارف عليها في أسواق المال.
2. يلتزم كل من بي إتش إم كابيتال و العميل بإعداد و تقديم أى بيانات و / أو تقارير معمول بها و التي قد تكون مطلوبة بواسطة الجهات الحكومية أو الهيئات التي لها سلطة عليها .
3. تقوم شركة بي إتش إم كابيتال و العميل بتوفير المعلومات للطرف الآخر ، إن وجدت ، و التي في حوزتها و مطلوبة بطريقة مقبولة من الطرف الآخر لإعداد أى تقرير وفقاً لبنود تلك الإتفاقية .

البند السادس عشر: العمولة و التسويات الخاصة بعمليات الأوراق المالية

1. يكون أى اتفاق على رسوم التنفيذ متوفر على الموقع الإلكتروني للشركة ويمثل ذلك الإجراء جزء لا يتجزأ من هذه الاتفاقية ، و يوافق العميل بأنه إطلع على تلك الرسوم و موافق عليها و سيلتزم بالرجوع إلى الموقع الإلكتروني للشركة لمعرفة أى تعديل في رسوم التنفيذ.
2. يجوز ل بي إتش إم كابيتال للخدمات المالية ش.م.خ و العميل في أي وقت إبرام اتفاق لتحديد الاسواق التي يعين فيها العميل شركة بي إتش إم كابيتال للخدمات المالية ش.م.خ للتداول ويمثل ذلك الاتفاق إضافة إلى أي تعديلات تطرأ عليه، إن وجدت، والذي يتم الاتفاق عليه لاضافة أو حذف اسواق جديدة، جزء لا يتجزأ من هذه الاتفاقية. ولكن اتفاق من هذا النوع في كل الأحوال يسري فقط عند اكتمال الاعداد في النظام.
3. تكون رسوم التنفيذ قابلة للتغير وفق لتقدير الجهات المنظمة للسوق في الاسواق المعنية وتكون تلك التغييرات قابلة للتطبيق من تاريخ سريان التغيير المحدد من جانب الجهات المنظمة للسوق.
4. يجوز للعميل أن يعترض على الرسوم الجديدة عن طريق تقديم إخطار بإلغاء هذه الاتفاقية حسب ما هو منصوص عليه في بند الإلغاء في هذه الاتفاقية. وتظل الرسوم السابقة سارية خلال فترة الإنذار وحتى تنفيذ الإنهاء. أما في حالة وقوع تغيير من جانب المنظمين تطبق الرسوم الجديدة بشكل تلقائي من تاريخ السريان حسب ما يحدده المنظمون حتى خلال فترة الإنذار.

توقيع العميل/Client Signature



5. Customer & BHM Capital hereby agree to carry out execution settlement based on net settlement on daily basis, and hereby agree each to pay amount due to other party on settlement determined date. In case the value of purchase transactions exceed the sum of sale transactions, Customer is responsible to pay BHM Capital on settlement date. In case sale transactions sum exceed purchase transactions sum, BHM Capital is responsible to pay difference due to Customer on Settlement Date.
6. Settlements between BHM Capital and Customer shall be carried always through bank transfer in market's currency, after due deduction of bank fees. Customer is responsible to the payment of transfer fees to the bank.
7. Based on local regulations, and any agreements regarding appointed Custodian, Customer or final customer may be ordered to carry out necessary settlement for any trading transactions directly with the concerned market, or with the Custodian. In such cases, BHM Capital and Customer may carry out necessary settlement based on net commission sum, unless commission sum is settled directly through the market, or Custodian, on behalf of Customer or final customer.

Article Seventeen- BHM Capital Order Management System ("OMS")

The Client may request for and based on such request BHM Capital Financial Services PSC agrees to provide the Client with BHM Capital OMS Client or an appropriate front office solution to send its orders to OMS. In case the Client uses the BHM Capital OMS Client or other software owned of licensed by BHM, the Client and BHM agree to abide by the following:

1. Customer hereby agrees particularly that, all intellectual property rights in the Orders Management System, BHM Capital Orders Management System, or any other management solutions provided by BHM Capital, are property of BHM Capital or its Partners, and that Customer has no right to claim or seek any claim in such property rights except as otherwise highlighted by this Agreement.
2. Customer has no right to offer, sell, lease or provide free of charge, any of BHM Capital OMS, to any other person or brokerage company, other than the Customer.
3. BHM Capital agrees to provide access to OMS, installation, and to provide support services at no cost to the Client, for the term of this Agreement. Any communication cost relating to Client's use of the BHM Capital OMS Client will be borne by the Client, save in the event of the correction by BHM of any functional errors of OMS or BHM Capital OMS Client.
4. BHM Capital hereby reserves the right to charge any fees on Customer against the use thereby of BHM Capital Orders Management System, as agreed on in advance with Customer. In case BHM Capital fails to agree with the Customer regarding such fees, BHM Capital agrees to work with Customer for the removal of BHM Capital OMS from Customer's Systems within 31 days of receiving Customers notification, regarding agreement cancellation by BHM Capital.
5. At the request of the Client, BHM may from time to time modify the OMS or BHM Capital OMS Client to facilitate better integration with the Client's systems. Any such changes made to OMS or BHM Capital OMS Client will remain the property of BHM, but will be provided free of charge unless BHM exercises its right it reserves as provided in clause (4) above.

5. يوافق العميل و شركة بي إتش إم كابيتال لتسوية التنفيذات استناداً إلى صافي التسوية لكل يوم ويوافقان على السداد لبعضهما في أو قبل تاريخ السداد المحدد للتسوية. في حال تجاوزت قيمة تعاملات الشراء قيمة تعاملات البيع يطلب من العميل أن يدفع إلى بي إتش إم كابيتال للخدمات المالية ش.م.خ عند تاريخ التسوية وفي حال تجاوزت قيمة تعاملات البيع قيمة تعاملات الشراء يطلب من بي إتش إم كابيتال للخدمات المالية ش.م.خ أن تسدد للعميل عند تاريخ التسوية.

6. تتم التسويات بين بي إتش إم كابيتال للخدمات المالية ش.م.خ والعميل دائماً عبر التحويل البنكي بعملة السوق المالي بعد خصم الرسوم البنكية، ويكون العميل مسؤول عن أن يدفع إلى البنك رسوم التحويل.

7. استناداً إلى اللوائح المحلية أو اتفاقات الحفظ الأمين التي تمت بين الأطراف يجوز أن يطلب من العميل أو العميل النهائي تسوية التداولات مباشرة مع السوق المعنى أو الحافظ الأمين. تقوم بي إتش إم كابيتال للخدمات المالية ش.م.خ والعميل في هذه الحالات بإجراء التسوية على أساس صافي العمولة، ما لم تتم تسوية العمولة مباشرة عن طريق السوق أو الحافظ الأمين نيابة عن العميل أو العميل النهائي.

البند السابع عشر : نظام إدارة أوامر بي إتش إم كابيتال الإلكتروني

يجوز للعميل أن يطلب، وتوافق بي إتش إم كابيتال للخدمات المالية ش.م.خ استناداً إلى ذلك الطلب تزويد العميل بنظام إدارة أوامر بي إتش إم كابيتال أو نظام إدارة أوامر مناسب لإرسال أوامره إلى نظام إدارة الأوامر. في حالة استخدام العميل لنظام إدارة أوامر بي إتش إم كابيتال أو أي نظام آخر مملوك ل أو مرخص من جانب بي إتش إم كابيتال للخدمات المالية ش.م.خ، يوافق كل من العميل و بي إتش إم كابيتال للخدمات المالية ش.م.خ على الالتزام بالتالي:

1. يقر العميل تحديداً أن كل حقوق الملكية الفكرية لنظام إدارة الأوامر، نظام إدارة أوامر بي إتش إم كابيتال و أي حلول إدارة أوامر أخرى يتم توفيرها من جانب بي إتش إم كابيتال تكون مملوكة ل بي إتش إم كابيتال للخدمات المالية ش.م.خ أو شركائها وأن العميل لا يملك أو يكتسب تلك الحقوق خلاف للمنصوص عليه في هذه الاتفاقية.
2. لا يجوز للعميل أن يبيع أو يبيع أو يؤجر أو يقدم بالمجان نظام إدارة أوامر بي إتش إم كابيتال إلى أي جهة أخرى أو شركات وساطة خلاف للعميل نفسه .
3. توافق بي إتش إم كابيتال لإتاحة الدخول إلى نظام إدارة الأوامر وتثبيته وتقديم خدمات الدعم مجاناً إلى العميل طوال مدة هذه الاتفاقية. أي تكاليف اتصالات تتعلق باستخدام العميل لنظام إدارة أوامر بي إتش إم كابيتال للعميل يتم تحملها من جانب العميل إلا في حالة التصحيح من جانب بي إتش إم كابيتال للخدمات المالية ش.م.خ لأي أخطاء وظيفية في نظام إدارة أوامر أو نظام إدارة أوامر بي إتش إم كابيتال للعميل.
4. تحتفظ بي إتش إم كابيتال بالحق في فرض رسوم على العميل مقابل استخدامه نظام إدارة أوامر بي إتش إم كابيتال بموافقة العميل المسبقة. في حال فشل بي إتش إم كابيتال للخدمات المالية ش.م.خ والعميل في التوصل إلى اتفاق بشأن الرسوم، تلتزم بي إتش إم كابيتال بالعمل مع العميل لمساعدته في إزالة نظام إدارة أوامر بي إتش إم كابيتال للعميل من الانظمة التابعة له خلال 31 يوم من استلام العميل لاشعار إلغاء الموافقة من جانب بي إتش إم كابيتال للخدمات المالية ش.م.خ
5. يجوز ل بي إتش إم كابيتال عند طلب العميل من حين لآخر تعديل نظام إدارة الأوامر أو نظام إدارة أوامر بي إتش إم كابيتال للعميل لتسهيل دمج في انظمة العميل. وتظل تلك التغييرات التي تتم على نظام إدارة الأوامر أو نظام إدارة أوامر بي إتش إم كابيتال للعميل ملكية بي إتش إم كابيتال للخدمات المالية ش.م.خ، ولكن تقدم دون رسوم ما لم تمارس بي إتش إم كابيتال للخدمات المالية ش.م.خ حقها الذي تحتفظ به كما هو منصوص عليه في المادة رقم 4 أعلاه.



توقيع العميل/Client Signature

Article Eighteen – Representations And Warranties

البند الثامن عشر : الإقرارات والضمانات

A. The Client represents and warrants to BHM Capital that:

1. Customer is a company duly established and registered, and in good position according to applicable registration and operation laws, or that Customer is a natural person qualified to enter such contracts.
2. The Client has all the requisite authority to enter into this Agreement and is permitted to retain the services of BHM in accordance with the terms herein.
3. The Client is and at all times during the term of this Agreement shall remain in compliance with any known capital and/or financial reporting requirements of the applicable securities exchange, securities clearing agency or regulatory authority to which it is subject in relation to the transactions intended hereunder according to this Contract.
4. The Client represents that all orders received by BHM from the Client's duly authorized representatives can be relied upon by BHM. The parties hereto expressly agree that BHM shall not be responsible for investigation into the facts surrounding any transaction that it may have with the Client, or that the Client may have with other persons, nor shall BHM be under any responsibility for compliance by the Client with any laws or regulations which may be applicable to the Client.

B. BHM Capital Financial Services PSC represents and warrants to the Client that:

1. BHM Capital Financial Services is Private joint stock company, duly registered and in good position according to the laws of the United Arab Emirates.
2. BHM Capital Financial Services is duly registered as broker at SCA in UAE, and is in full compliance with all related laws & regulations.
3. BHM Capital has entered in to execution services contracts with a number of Executing Brokers in the region who are duly authorized brokers in their respective markets and in good standing.
4. BHM Capital has the legal authority to act on behalf of Executing Brokers including but not limited to performing such tasks as opening accounts, negotiating commissions, defining trading limits etc.
5. BHM Capital at all times during the term of this Agreement shall remain in compliance with all applicable laws and regulations relating to anti-money laundering laws and the segregation of customer securities, cash and other property in its customer's accounts.
6. BHM Capital has the requisite authority to enter into this Agreement and to provide the services outlined hereunder.

Article Nineteenth- Indemnification and Subrogation

1. The Client shall indemnify and hold BHM Capital harmless against any and all claims, demands, proceedings, suits, actions, damages, liabilities, losses, expenses and costs (which shall include, but not limited to all costs of defense, investigation and accounting and legal fees) to which BHM Capital may become subject as a result of the Client's fraud, negligence, willful misconduct or breach of any obligation under this Agreement.

أ) يقر العميل ويضمن لشركة بي إتش إم كابيتال للخدمات المالية ش.م.خ الآتي:

1. العميل هو شركة تأسست حسب الأصول وقائمة بشكل صحيح وفي وضعية جيدة بموجب قوانين دولها للتسجيل والتشغيل ، أو العميل شخص طبيعي مؤهل للدخول في مثل تلك التعاقدات .
2. للعميل كامل الصلاحية اللازمة للدخول في هذه الاتفاقية ويسمح له بالحصول على الخدمات من شركة بي إتش إم كابيتال للخدمات المالية ش.م.خ طبقاً لشروط هذا العقد.
3. يظل العميل طوال مدة هذه الاتفاقية وفي كافة الأوقات في إمتثال لأي راس مال محدد و/ أو متطلبات تقارير مالية للأسواق المعنية، مقاصدة الأوراق المالية أو السلطة المنظمة التي تخضع لها وذات صلة بالمعاملات التي يرغب في القيام بها بموجب هذا العقد.
4. يقر العميل بأن كافة الأوامر المستلمة بواسطة شركة بي إتش إم كابيتال للخدمات المالية ش.م.خ حسب الأصول يمكن الإعتماد عليها من قبل شركة بي إتش إم كابيتال للخدمات المالية ش.م.خ يوافق الأطراف في هذا العقد بشكل صريح على أن شركة بي إتش إم كابيتال للخدمات المالية ش.م.خ لن تكون مسئولة عن تقصي الحقائق المحيطة بأي معاملات قد تكون لها مع العميل، أو قد تكون للعميل مع أشخاص آخرون ، ولا تكون شركة بي إتش إم كابيتال للخدمات المالية ش.م.خ تحت أي مسؤولية عن إمتثال العميل لأي قوانين أو لوائح والتي قد تكون مطبقة عليه.

ب) تقر وتضمن شركة بي إتش إم كابيتال للخدمات المالية ش.م.خ للعميل الآتي:

1. شركة بي إتش إم كابيتال للخدمات المالية ش.م.خ هي شركة مساهمة خاصة تأسست حسب الأصول وقائمة بشكل صحيح وفي وضعية جيدة بموجب قوانين دولة الإمارات العربية المتحدة .
2. شركة بي إتش إم كابيتال للخدمات المالية ش.م.خ مسجلة كوسيط لدى هيئة الأوراق المالية والسلع بدولة الإمارات العربية المتحدة وفي إمتثال لكافة الأحكام واللوائح المتعلقة بذلك.
3. قامت شركة بي إتش إم كابيتال بالتوقيع لتنفيذ خدمات تداول مع عدد من وسطاء التنفيذ في المنطقة و هم مفوضون حسب الأصول للعمل في أسواقهم ذات الصلة وذوي سمعة طيبة.
4. لشركة بي إتش إم كابيتال الصلاحية القانونية للعمل بالنيابة عن وسطاء التنفيذ يشمل ذلك على سبيل المثال وليس الحصر تنفيذ مثل هذه المهام ،فتح الحسابات، التفاوض بشأن العملات، تحديد حدود التداول إلخ.
5. تظل شركة بي إتش إم كابيتال طوال مدة هذه الاتفاقية وفي كافة الأوقات في إمتثال لأي من القوانين واللوائح ذات الصلة بمكافحة غسل الأموال و فصل الأوراق المالية للعميل، الأموال النقدية والممتلكات الأخرى في حسابات عملائها.
6. لشركة بي إتش إم كابيتال كامل الصلاحية اللازمة للدخول في هذه الاتفاقية وتقديم الخدمات الموضحة في هذا العقد.

البند التاسع عشر : التعويض

1. يجب أن يعرض العميل لشركة بي إتش إم كابيتال للخدمات المالية ش.م.خ ويتحمل أي أضرار ناتجة عن أي وكافة الإدعاءات، المطالبات، الإجراءات، الدعاوى، التصرفات، الأضرار، المسئوليات، الخسائر، النفقات والتكاليف (والتي تشمل على سبيل المثال وليس الحصر جميع تكاليف الدفاع والتحري وكافة أتعاب المحامون) والتي قد تتعرض لها شركة بي إتش إم كابيتال للخدمات المالية ش.م.خ كنتيجة لتزوير العميل، الإهمال، سوء التصرف المتعمد أو مخالفة أي من الإلتزامات بموجب هذه الاتفاقية.



توقيع العميل/Client Signature

2. BHM Capital Financial Services shall indemnify and hold the Client harmless against any and all claims, demands, proceedings, suits, actions, damages, liabilities, losses, expenses and costs (which shall include, but not limited to, all costs of defense and investigation and all attorney's fees) to which the Client may become subject a result of BHM Capital Financial Services' fraud, negligence, willful misconduct or breach of any obligation under this Agreement. This compensation will be exclusively limited to actual losses asserted. The Client shall have the right to seek compensation and redemption from BHM Capital Financial Services PSC and the Execution Broker Individually and collectively for the reasons stated in this clause.
3. **Subrogation:** Whenever Customer is compensated by BHM Capital for any damage due to any forgery, deliberate ignorance, misuse or any violation by any Broker, BHM Capital has the right to recover amounts paid to Customer from the Broker. Upon the receipt of compensation sum, Customer hereby agrees to provide BHM Capital the right to recover paid sum from the concerned Broker, and undertakes to help BHM Capital to follow up any claim on related Broker.
4. Neither Party shall be liable for any consequential or indirect damages, or loss that the other may suffer or incur in relation to the transactions arrange herein or that may otherwise arise in connection with this Agreement, including, but not limited to, any lost opportunity claims

Article Twenty –Termination Of Agreement And Transfer Of Accounts

- A. This agreement shall commence from the date provided here under and shall continue into force until terminated in the form stated herein.
- B. Either party may terminate this Contract by written notification to other party ninety (90) days before termination scheduled date.
- C. BHM Capital may terminate this Agreement at any time on fifteen (15) days written notice to the Client in the event that the Client:
 1. fails to comply with the terms of this Agreement and upon notification by BHM Capital fails to begin compliance within 10 days from said notification; or
 2. Is enjoined, prohibited or suspended, as a result of an administrative or judicial proceeding, from engaging in securities business activities constituting all or portions of the Client's securities business, which injunction, prohibition or suspension in BHM Capital judgment makes impracticable the fully disclosed clearing relationship established in this Agreement.
- D. In addition to Agreement termination due to any of the above reasons, this Agreement may be terminated by Customer or BHM Capital suspends its business, or in case BHM Capital:
 1. Is not anymore registered as a broker/agent before the regulatory authority;
 2. Is not anymore member with good stand before the regulatory authority; or
 3. enters into a composition with its creditors, an order is made for winding up of BHM, an effective resolution is passed for the winding up of BHM or BHM has a receiver, manager, administrative receiver or administrator appointed in respect of it.

2. تعوض شركة بي إتش إم كابيتال للخدمات المالية ش.م.خ العميل مع عدم الإضرار به مقابل أي وكافة الإدعاءات، المطالبات، الإجراءات، الدعاوى، التصرفات، الأضرار، المسئوليات، الخسائر، النفقات والتكاليف (والتي تشمل على سبيل المثال وليس الحصر جميع تكاليف الدفاع والتحري وكافة أتعاب المحامون) والتي قد يتعرض لها العميل كنتيجة لتزوير شركة بي إتش إم كابيتال للخدمات المالية ش.م.خ أو موظفيها أو وسيط التنفيذ، الإهمال، سوء التصرف المتمد أو مخالفة أي من الإلتزامات بموجب هذه الإتفاقية. سيكون هذا التعويض حصراً فقط على الخسائر الفعلية المثبتة. يكون للعميل الحق في طلب التعويض والإسترداد من كل من شركة بي إتش إم كابيتال للخدمات المالية ش.م.خ و وسيط التنفيذ بشكل مجتمع ومفرد للأسباب المذكورة في هذا البند.

3. **الإحلال:** عند تعويض العميل مقابل أي خسائر منكبة كنتيجة للتزوير، الإهمال الجسيم، سوء التصرف المتمد أو مخالفة أي وسيط تنفيذ، سيكون لشركة بي إتش إم كابيتال للخدمات المالية ش.م.خ الحق الإستعادة المبالغ المدفوعة للعميل من وسيط التنفيذ وفقاً للتعويض المذكور أعلاه. يمنح العميل لشركة بي إتش إم كابيتال للخدمات المالية ش.م.خ عند إستلام مثل هذا التعويض الحق إنابة عنه في إسترداد المبلغ المدفوع كتعويض له من وسيط التنفيذ ذي الصلة ويساعد شركة بي إتش إم كابيتال للخدمات المالية ش.م.خ بما هو لازم من أجل متابعة المطالبة ضد وسيط التنفيذ ذي العلاقة بذلك.

4. لا يكون أي من الطرفين مسؤولاً عن أي أضرار غير مباشرة أو لاحقة أو خسائر قد يتكبدها الطرف الآخر أو يتحملها وذات صلة بالمعاملات المتخذة هنا أو التي تنشأ بخلاف ذلك من الإتفاقية، يشمل ذلك بدون حصر أي مطالبات بفرص ضائعة.

البند العشرون : إنهاء الإتفاقية وتحويل الحسابات

- (أ) تبدأ هذه الإتفاقية من التاريخ الموضح هنا وتستمر في سريتها حتى إنهائها وفق الشكل الموضح في هذا العقد.
- (ب) يجوز لأي من الطرفين إنهاء هذه الإتفاقية عبر تقديم إشعار خطي مسبق للطرف الآخر قبل تسعون (90) يوماً من التاريخ الذي يرغب فيه بإنهاء الإتفاقية وذلك بشكل طوعي دون إبداء سبب.
- (ت) قد تفسخ شركة بي إتش إم كابيتال هذه الإتفاقية في أي وقت بموجب إشعار خطي للعميل قبل خمسة عشر (15) يوماً من التاريخ الذي يرغب فيه بإنهاء الإتفاقية في حالة أن العميل:
 1. فشل في الإمتثال لأحكام وشروط هذه الإتفاقية مع فشله في الإمتثال لذلك خلال مدة عشرة (10) أيام بعد إخطاره من قبل شركة بي إتش إم كابيتال.
 2. إذا تم منعه، حظره أو تعليقه كنتيجة لإجراءات إدارية أو قضائية من القيام بعمليات متعلقة بأنشطة أعمال الأوراق المالية تمثل جميع أو جزء من أعمال العميل في الأوراق المالية وأن ذلك الإنذار القضائي، الحظر أو التعليق في تقدير شركة بي إتش إم كابيتال للخدمات المالية ش.م.خ يجعل من غير العملي الكشف بشكل صريح عن العلاقة التي تم تأسيسها في هذه الإتفاقية.
- (ث) إضافة إلى أي أحكام أخرى للفسخ في هذه الإتفاقية، يتم إنهاء هذه الإتفاقية فوراً في حالة أن أي من العميل أو شركة بي إتش إم كابيتال توقف عن ممارسة أعماله أو أن شركة بي إتش إم كابيتال:

1. إذا لم تعد مسجلة كوسيط/ وكيل لدى الجهات المنظمة؛

2. إذا لم تعد عضواً ذي سمعة طيبة لدى القائمين بالتنظيم؛ أو

3. إذا دخلت في تسوية مع دائنيها، تم إصدار أمر بتصفية شركة بي إتش إم كابيتال للخدمات المالية ش.م.خ، تم إتخاذ قرار نافذ لتصفية شركة بي إتش إم كابيتال للخدمات المالية ش.م.خ أو تم تعيين مصفي، قيم، مصفي إداري أو وصي.

توقيع العميل/Client Signature



E. In case Agreement is terminated for any reasons, parties hereby agree to work together to transfer Customer accounts to any other broker. Customer shall provide BHM Capital necessary notice "Transfer Notice", highlighting:

1. the name of the broker that will assume responsibility for clearing services for the Client;
2. Date on which new broker agrees to provide service to Customer;
3. The name of an individual within that organization who BHM can contact to coordinate the conversion.

F. Agreement termination for any reason doesn't affect any rights or obligations charged to parties for any works carried out before actual termination date. All issues related to party's rights and obligations after termination date, till transfer or handover of Customer accounts, shall be treated in accordance with the terms & conditions of this Agreement.

G. BHM Capital shall not be required to release to the Client any securities or cash held by BHM Capital for the Client in one or more Client Accounts until any amounts owing to BHM Capital pursuant to the provisions of this Agreement are paid.

Article Twenty One- Confidentiality

1. This Agreement and all documents, papers, and data disclosed in relation to it and in any form, supplied by the Client concerning Client's business shall be treated by BHM as confidential. To the extent such documents or data may be retained by BHM, they shall be kept in a safe place and shall be made available to third parties only as authorized by the Client in writing or pursuant to any order or request of a court or regulatory body having appropriate jurisdiction. BHM shall give the Client prompt notice of the receipt by BHM of any such order or subpoena, unless prohibited from doing so by the issuing authority which notice shall be given prior to BHM's compliance therewith. Such documents shall be made available by BHM for inspection and examination by the Client's auditors, by properly authorized agents or employees of any regulatory bodies or commissions or by such other persons as the Client may authorize in writing.
2. The Client shall use all reasonable efforts to protect BHM and its affiliates' intellectual property including but not limited to BHM Capital Brokerage Services framework, Trade Control System, BHM Capital Trade online trading system, to the extent that it shall exercise such degree of care and protection as it would have done to safeguard and protect its own Intellectual property.

Article Twenty Two – Arbitration

All disputes arising in connection with the present contract shall be finally settled by three arbitrators, one arbitrator to be appointed by each party and accordingly the said two arbitrators shall within twenty-one days then appoint a third arbitrator, who shall act as a Chairman. The Arbitral Tribunal shall be governed in accordance with United Arab Emirates laws. The Arbitration shall be conducted in English language. The place of Arbitration shall be United Arab Emirates.

Both parties agree that the award passed by the Arbitral Tribunal shall be kept confidential from the public, competitors, customers and agents. The decision of the Arbitral Tribunal shall be final and binding upon the parties to this contract and both the parties agree to accept and abide by the award.

ج) في حال فسخ هذه الاتفاقية لأي سبب، يعمل الطرفان مع بعضهما البعض للترتيب لتحويل حسابات العميل لأي وسيط آخر. يقدم العميل لشركة بي إتش إم كابيتال للخدمات المالية ش.م.خ إشعاراً "إشعار التحويل" وذلك:

1. إسم الوسيط الذي سيأخذ على عاتقه المسؤولية لتنفيذ الخدمات للعميل؛

2. التاريخ الذي سيبدأ فيه الوسيط تقديم مثل هذه الخدمات؛

3. إسم الشخص في الشركة الذي تستطيع شركة بي إتش إم كابيتال للخدمات المالية ش.م.خ الإتصال به للتنسيق لعملية التحويل.

ح) لا يؤثر فسخ هذه الاتفاقية على حقوق أي من الطرفين أو مسؤولياتهما المتعلقة بالأعمال التي تم إنجازها قبل التاريخ الفعلي لمثل هذا الفسخ. سيتم تحكيم الحقوق والمسؤوليات المتعلقة بالعمل التي تم القيام بها بعد الفسخ من هذا القبول من تاريخ الفسخ وحتى التحويل أو التسليم لكافة حسابات العميل بنفس الشروط والأحكام المنصوص عليها في هذه الاتفاقية.

خ) لن يكون مطلوباً من شركة بي إتش إم كابيتال للخدمات المالية ش.م.خ الإفراج للعميل عن أي أوراق مالية أو أموال نقدية محتجزة لديها في حساب واحد أو أكثر حتى يتم دفع أي أموال مدينة لشركة بي إتش إم كابيتال للخدمات المالية ش.م.خ بموجب هذه الاتفاقية.

البند الواحد والعشرون : السرية

1. ستقوم شركة بي إتش إم كابيتال للخدمات المالية ش.م.خ بمعاملة هذه الاتفاقية وكافة المستندات، الأوراق والمعلومات المفصح عنها ذات الصلة بها وفي أي شكل والمقدمة من قبل العميل والمتعلقة بأعماله بسرية تامة. سيتم إيداع مثل هذه المستندات والمعلومات المحتفظ بها من قبل شركة بي إتش إم كابيتال للخدمات المالية ش.م.خ في مكان آمن وستكون متاحة لأي أطراف ثالثة مفوضين فقط خطياً من قبل العميل أو بموجب أي أمر أو طلب من محكمة أو جهة منظمة لديها السلطة القانونية المناسبة. تقدم شركة بي إتش إم كابيتال للخدمات المالية ش.م.خ للعميل إشعاراً فوراً عند استلامها لأي أمر من هذا القبيل أو لأمر استدعاء ما لم يتم حظرها من القيام بذلك من جهة الإصدار أو أي إشعار سيتم تقديمه مسبقاً قبل إمتثال شركة بي إتش إم كابيتال للخدمات المالية ش.م.خ لذلك. سيتم إتاحة المستندات من هذا القبيل من قبل شركة بي إتش إم كابيتال للخدمات المالية ش.م.خ للفحص والتفتيش بواسطة مراجعو العميل عبر وكلاء مفوضون بشكل صحيح أو موظفون لأي جهات منظمة أو هيئات أو من قبل أشخاص آخرون قد يفوضهم العميل خطياً.

2. يستخدم العميل كافة الجهود المناسبة لحماية الملكية الفكرية لشركة بي إتش إم كابيتال للخدمات المالية ش.م.خ والشركات ذات العلاقة بها، ويشمل ذلك على سبيل المثال وليس الحصر، إطار عمل شركة بي إتش إم كابيتال لخدمات الوساطة، نظام مراقبة التداول، نظام بي إتش إم كابيتال للتداول عبر الانترنت والى المدى الذي تمارس فيه مثل هذه الدرجة من العناية أو الحماية كما لو أنها قامت بالحفاظ والحماية للملكية الفكرية الخاصة به.

البند الثاني والعشرون : التحكيم

يتم وبشكل نهائي تسوية كافة المنازعات الناشئة وذات الصلة بالعقد الحالي من قبل ثلاثة محكمين، يتم تعيين محكم واحد من قبل كل طرف ووفقاً لذلك يعين المحكمين الاثنين خلال مدة واحد وعشرون يوماً محكماً ثالثاً والذي سيقوم بالعمل كرئيس. تدار هيئة التحكيم وفقاً لقوانين دولة الإمارات العربية المتحدة. سيتم إجراء التحكيم باللغة الإنجليزية وسيكون مكان التحكيم مدينة دبي بدولة الإمارات العربية المتحدة.

يوافق كلا الطرفين بأن الحكم المتخذ من قبل هيئة التحكيم سيتم إبقاؤه سرياً من العامة، المنافسون، العملاء والوكلاء. سيكون قرار هيئة التحكيم نهائياً وملزماً على أطراف هذا العقد ويوافق كلا الطرفين بالقبول والالتزام بهذا الحكم.

توقيع العميل/Client Signature



Article Twenty Three- Accumulated Arrangement

The enumeration herein of specific remedies shall not be exclusive of any other remedies. Any delay or failure by any party to this Agreement to exercise any right, power, remedy or privilege herein contained, or now or hereafter existing under any applicable statute or law, shall not be construed to be a waiver of such right, power, remedy or privilege, nor to limit the exercise of such right, power, remedy or privilege, nor shall it preclude the further exercise thereof or the exercise of any other right, power, remedy or privilege.

Article Twenty Four- Responsibility For Errors

In the general course of business, BHM Capital and the Client shall each be responsible for correcting their own errors, save that BHM Capital shall not be responsible for system outages, resulting from interruptions in internet service.

Article Twenty Five- Disclaimer

In the absence of fraud, recklessness or willful misconduct, BHM Capital expressly disclaims any obligation, responsibility or liability whatsoever arising from:

- Any fraud, financial mismanagement, irregularity, siphoning of funds, money laundering, non-compliance or any illegal activity on the part of the Client arising out of the opening and/or operation of Accounts.
- Any single transaction or series of transaction transacted by the Client which resulted into loss for the Client.
- The decision, judgment or action of the Client to invest or buy particular securities, in its behalf or that of its end customers.
- For any loss suffered by Customer account due to:
 - Including but not limited to volatile market conditions, lack of judgment, error, and mistake.
 - Omission, commission, speculation etc. on the part of the Client.

Article Twenty Six- General Terms

- The customer declares that all the documents and information submitted herein are legally sound and that the source of the funds used in the trading through the brokerage company is legitimate.
- The customer undertakes to notify the broker of any future changes in information or details.
- The customer acknowledges that he/she read all the provisions of this agreement and is aware of the risks of trading in securities markets.
- All fees and relevant costs referred to in the Agreement are subject to a Value Added Tax (VAT). The VAT percentage and its implications are governed by the Gulf Cooperation Council (GCC) common VAT agreement executed on 27/11/2016 and the UAE Federal Decree-Law No. 8 of 2017 on Value Added Tax and the Executive Regulations issued thereto

Article Twenty Seven – Amendment & Addition

- In case either party wishes, during the valid term of this Agreement, to carry out any amendment or addition to the terms or conditions highlighted thereby, wishing party shall send a written request to other party highlighting details of proposed

البند الثالث والعشرون : التدابير المترتبة

لا يكون الحصر في هذه الوثيقة لتدابير محددة مقتصرًا على أي تدابير أخرى. لا يتم تفسير أي تأخير أو إخفاق من قبل أي طرف لهذه الاتفاقية لممارسة أي حق، صلاحية، تدابير أو امتياز وارد هنا أو موجود حالياً أو فيما بعد تحت أي تشريع أو قوانين سارية كتنازل لهذا الحق، الصلاحية، التدابير أو الامتياز ولا يحد من ممارسة مثل هذا الحق، الصلاحية، التدابير أو الامتياز ولا يمنع الممارسة اللاحقة لذلك أو من ممارسة أي حق، صلاحية، تدابير أو امتياز.

البند الرابع والعشرون : المسؤولية عن الأخطاء

سيكون كلا من العميل وشركة بي إتش إم كابيتال للخدمات المالية ش.م.خ في سياق العمل المعتاد للعمل التجاري مسؤولين عن تصحيح أخطائهما، باستثناء أن شركة بي إتش إم كابيتال للخدمات المالية ش.م.خ لن تكون مسؤولة عن حالات أعطال النظام الناتجة من توقف خدمات الإنترنت.

البند الخامس والعشرون : إخلاء المسؤولية

تتقي شركة بي إتش إم كابيتال في حالة عدم التزوير، الإهمال أو سوء التصرف المتعمد التزامها، مسؤوليتها أي كان مصدرها الناتجة عنه:

- أي تزوير، سوء إدارة مالية، عدم الانتظام، اختلاس الأموال، غسل الأموال، عدم الإمتثال للقانون أو الأنشطة غير القانونية من جانب العميل الناتجة من غير فتح و/ أو تشغيل الحسابات.
- أو معاملة فردية أو مجموعة معاملات تم إجرائها من قبل العميل ونتج عنها خسائر له.
- قرار أو حكم أو تصرف العميل لإستثمار أو شراء أوراق مالية محددة باسمه.
- للخسارة المتكبدة من قبل العميل على حسابها للأسباب:
(أ) تشمل على سبيل المثال وليس الحصر ظروف السوق المتقلبة، عدم الإدراك، الأخطاء؛
(ب) السهو، العمولة، المضاربة وغيرها على جانب العميل.

البند السادس والعشرون : أحكام عامة

- يقر العميل بأن جميع المستندات والمعلومات المقدمة منه سليمة قانوناً ، و أن مصادر الأموال التي يتعامل بها من خلال شركة الوساطة جميعها مشروعة.
- يتعهد العميل بإعلام الوسيط بأية معلومات أو بيانات تتغير في المستقبل.
- يقر العميل بإطلاعه على كافة أحكام هذه الاتفاقية و علمه بالمخاطر المتعلقة بالتداول في أسواق الأوراق المالية.
- كافة الرسوم و المصاريف المنصوص عليها في العقد خاضعة لضريبة القيمة المضافة (VAT). نسبة الضريبة و الآثار المترتبة عليها محكومة بالاتفاقية الموحدة لضريبة القيمة المضافة لمجلس التعاون الخليجي الموقعة في 2016/11/27 و القانون الاتحادي لدولة الامارات العربية المتحدة رقم 8 لسنة 2017 الخاص بضريبة القيمة المضافة و اللوائح التنفيذية الصادرة عنه.

البند السابع والعشرون : التعديل و الإضافة

- إذا رغب أي من الطرفين أثناء سريان هذه الاتفاقية في إجراء أي تعديل أو إضافة على الشروط و الضوابط الواردة فيها ، فعليه أن يرسل طلباً مكتوباً للطرف الآخر يوضح فيه تفاصيل التعديل أو الإضافة المطلوبة على العنوان المحدد في بيانات

توقيع العميل/Client Signature



amendment or addition, through other party's address highlighted by this Agreement. Any change or addition not prepared in writing and signed by both parties shall not be considered valid or binding.

2. All Agreement signatories hereby agree to comply with any amendments or reinstatement of any laws or regulations indorsed subsequently by the concerned authority, without the need for Agreement amendment.
3. Neither party may agree to any action or amendment to any of the provisions of this Agreement, in case such action or amendment violates or conflicts with applicable laws or regulations.

Article Twenty Eight- Miscellaneous

1. BHM Capital hereby limits its services to services highlighted by this Agreement on exclusive basis.
2. This Agreement may be amended in writing only, with any such amendment duly signed by both parties.
3. This Agreement remains valid and binding to parties, their successors, assignees and transferees. Regardless any change in the name of BHM Capital Financial Services, any assignment of this Agreement is subject to necessary review and/or approval by the regulatory authority whose prior approval is duly required before any such assignment becomes enforceable. No assignment of this Agreement becomes valid, unless non-assigning party agrees to such assignment in writing.
4. This Agreement or any transaction carried out thereon shall not be considered or treated as a general or limited partnership joint venture, or partnership between Customer and BHM Capital Financial Services P.S.C.
5. Applicable laws & regulations require BHM Capital to collect and keep necessary documents in support of any account opened thereby. In case BHM Capital fails to receive necessary documents notwithstanding reasonable requests, Customer will receive a notification that all new orders regarding the concerned account will be duly suspended.
6. Titles addresses were entered to facilitate reference only, and do not affect the meaning, or interpretation of this Agreement.
7. This Agreement covers types of services highlighted thereby, and shall not be interpreted in any case as an agreement to offer Customer of BHM Capital the right to carry out any other arrangements, agreement or understandings executed currently between Customer & BHM Capital. Customer shall not be responsible to any other type of dealing with BHM Capital or any affiliate company or any subsidiary in any manner other than the services duly stressed by this Agreement.
8. In case any of the terms or conditions of this Agreement is considered to be invalid, or unenforceable by any court, regulatory authority or any other concerned authority, such invalidity doesn't affect the validity of remaining Agreement provisions,
9. Notwithstanding any other reason stressed by applicable law, parties shall hereby be waived of any liability regarding the execution of this Agreement, in case it is proved that such failure is attributed to force majeure conditions, interpreted as any conditions outside party's control, whether anticipatable or not. Force majeure conditions include, for example, without

الطرفين المرفقة بهذه الاتفاقية ، و لا يعتد بأي تعديل أو تغير أو إضافة إلى هذه الاتفاقية ما لم يتم ذلك باتفاق الطرفين بشكل مكتوب و بتوقيعهما معاً.

2. تلتزم كافة الاطراف الموقعة على الاتفاقية باى تعديلات او اصدارات لقوانين او لوائح تصدر لاحقاً عن الجهات الرسمية المخولة لذلك دون الحاجة الى تعديل الاتفاقية وفقاً لها.
3. لا يجوز للطرفين الاتفاق على إجراء أي تعديل على أي من أحكام هذه الاتفاقية و ذلك بالمخالفة لأحكام القانون و الأنظمة و القرارات الصادرة بمقتضاه .

البند الثامن والعشرون : متفرقات

1. تحصر شركة بي إتش إم كابيتال خدماتها على تلك الخدمات المنصوص عليها بشكل صريح هنا وذات الصلة بذلك.
2. يتم تعديل هذه الإتفاقية فقط خطياً و توقيعها من قبل كلا الطرفين لها.
3. تكون هذه الإتفاقية ملزمة على كل من الورثة، المتنازل لهم أو المنفولة لهم لكلا الطرفين هنا، بغض النظر عن التغيير فيما يتعلق بالاسم أو شركة بي إتش إم كابيتال للخدمات المالية ش.م.خ. يخضع أي تنازل عن هذه الإتفاقية للمراجعة اللازمة و/ أو الموافقة لأي جهة منظمة أو هيئة تنظيمية ذاتية أو لجهة و التي يجب الحصول على مراجعتها و/ أو موافقتها مسبقاً قبل النفاذ والسريان لمثل هذا التنازل. لا يكون أي تنازل لهذه الإتفاقية سارياً ما لم يوافق الطرف غير المتنازل خطياً ووفقاً لتقديره الخاص على مثل هذا التنازل.
4. لا تمثل هذه الإتفاقية ولا أي عمليات بموجبها القصد منها هو أن ولا تعتبر أن تكون ولا تتم معاملتها كشراكة عامة أو محدودة، شركة أو مشروع مشترك أو شراكة وكالة بين العميل وشركة بي إتش إم كابيتال للخدمات المالية ش.م.خ.
5. تتطلب القوانين واللوائح السارية بأنه يجب أن يكون لدى شركة بي إتش إم كابيتال للخدمات المالية ش.م.خ المستندات اللازمة و المؤيدة لأي حساب مقترح في سجلاتها. إذا لم يتم إستلام المستندات اللازمة من شركة بي إتش إم كابيتال بعد مطالبات معقولة، لتمكين شركة بي إتش إم كابيتال للخدمات المالية ش.م.خ من الإمتثال للمتطلبات المتعلقة بالمستندات و المطلوبة من قبل القانون واللوائح، سيسلم العميل إشعاراً بأنه لن يتم قبول المزيد من الأوامر للحساب المعني.
6. العناوين التي تنصدر النصوص، الفقرات أو الأقسام هنا قد تم إدراجها من أجل التسهيل والمرجعية فقط ولا يتم تفسيرها للتأثير على المعنى، التفسير أو للتأثير على هذه الإتفاقية.
7. تغطي هذه الإتفاقية فقط أنواع الخدمات المنصوص عليها هنا وليس المقصود منها في أي حال ولا يتم تفسيرها لمنح العميل أو شركة بي إتش إم كابيتال للخدمات المالية ش.م.خ أي معاملة خاصة تتعلق بأي ترتيبات أخرى، الإتفاقيات أو المفاهيم الموجودة حالياً بين العميل وشركة بي إتش إم كابيتال للخدمات المالية ش.م.خ أو قد تكون موجودة لاحقاً. لا يكون العميل تحت أي إلتزام أياً كان نوعه للتعامل مع شركة بي إتش إم كابيتال للخدمات المالية ش.م.خ أو أي من الشركات التابعة لها أو أي شركات أخرى خاضعة للرقابة بشكل مباشر أو غير مباشر من قبل شركة بي إتش إم كابيتال للخدمات المالية ش.م.خ أو تابعة لها في أي طريقة بخلاف ما هو منصوص عليه في هذه الإتفاقية.
8. إذا تم اعتبار أي حكم أو شرط من هذه الإتفاقية لاغياً أو غير قابل للتنفيذ بواسطة محكمة أو جهة منظمة أو هيئة تنظيمية ذاتية أو جهة أخرى، يلحق هذا الإلغاء أو عدم التنفيذ فقط الشرط أو الحكم من هذا القبول. لا تتأثر صلاحية أو قابلية التنفيذ للشرط والأحكام الأخرى بذلك وسيتم تنفيذ هذه الإتفاقية كما لو أن مثل هذا الإلغاء أو عدم التنفيذ لم يرد هنا.
9. إضافة إلى أي عذر منصوص عليه من قبل القانون المطبق سيتم إعفاء كافة الأطراف هنا من مسؤولية عدم التنفيذ لهذه الإتفاقية الناتج من القوى القاهرة المحددة بأنها أي حالة خارج سيطرة أي طرف ما إذا كانت متوقعة أو غير متوقعة من قبل أي من الطرفين يشمل ذلك على سبيل المثال وليس الحصر، الإضطرابات العمالية، الحرب، الحرائق، الحوادث، انقطاع وسائل الإتصال، الأحوال الجوية السيئة، القوانين الرسمية

توقيع العميل/Client Signature



limitation, labor disorder, war, fire, accidents, communication means interruption, severe climate conditions, official laws, or any other reasons considered to be outside the control of affected party.

10. BHM Capital Financial Services P.S.C. hereby agrees with Customer that in case of any conflict between the terms of this Agreement and between SCA Regulations, SCA Regulations have priority on Agreement terms and condition.
11. This Agreement shall be governed and construed in accordance with UAE Laws.

Article Twenty Nine – Notifications

1. Any notifications, approvals, directives, acceptances, restrictions or any other claims or correspondence required to be delivered, shall be delivered to:

a) BHM Capital Financial Services P.S.C. Address:

Att. General Manager
BHM Capital Financial Services P.S.C.
Dubai Emirate - Dubai City - PO Box 26730

b) Customer Address:

Att.

2. Either party may direct any such notification regarding any change of its address, by means of registered mail, or approved mail letter, with due acknowledgment to new address. Delivery of any correspondence shall be proved by necessary evidence.

أو اللوائح أو أي أسباب أخرى خارج سيطرة أي طرف ما إذا كانت مشابهة لتلك التي تم سردها أعلاه أو لا.

10. توافق شركة بي إتش إم كابيتال للخدمات المالية ش.م.خ والعميل بأنه في حالة أي تضارب بين الشروط والأحكام لهذه الاتفاقية ولوائح وأحكام هيئة الأوراق المالية والسلع تكون للوائح وأحكام هيئة الأوراق المالية والسلع السيادة على شروط وأحكام هذه الاتفاقية.

11. سيتم تفسير هذه الاتفاقية طبقاً لقوانين دولة الإمارات العربية المتحدة.

البند التاسع والعشرون: الإشعارات

1. من أجل أغراض أي أو جميع الإشعارات، الموافقات، التوجيهات، القبول، القيود، الطلبات أو المراسلات الأخرى اللازمة أو التي يسمح بتسليمها هنا؛

أ) سيكون عنوان شركة بي إتش إم كابيتال للخدمات المالية ش.م.خ:

لناية: المدير العام
بي إتش إم كابيتال للخدمات المالية ش.م.خ
إمارة: دبي مدينة: دبي ص.ب: 26730

ب) وسيكون عنوان العميل هو:

لناية:

2. قد يقدم أي من الطرفين إشعاراً من هذا القبيل أو يغير عنوانه لإستلام الإشعارات عبر تقديم إشعار خطي وفقاً للبريد المسجل أو المعتمد، ويقوم بإرجاع القسيمة المطلوبة للعنوان الجديد للطرف الآخر. يعتبر أن المراسلات قد تم إستلامها من قبل أي من الطرفين رهنأ بإثبات التسليم.

توقيع العميل/Client Signature



Article Thirty - Agreement Execution & Signature

1. This Agreement is executed of two counterparts, copy to each party to work accordingly.
2. Parties hereby acknowledge the execution and signature of this Agreement, to become a valid and binding obligation to all parties.

Company's Legal Representative _____

Title/capacity _____

Signature: _____

Date: ____ / ____ / 20__

Customer _____

Signature _____

Date: ____ / ____ / 20__

البند الثلاثون : تحرير الاتفاقية و التوقيع عليها

1. حُررت هذه الاتفاقية من نسختين أصليتين ، و تسلم كل طرف نسخة منها للعمل بموجبها.(1)
2. وقع الطرفان على هذه الاتفاقية ، أصبحت بذلك سارية المفعول و ملزمة للطرفين إلزاماً تاماً

الممثل القانوني للشركة: _____

المنصب / الوظيفة: _____

التوقيع: _____

التاريخ: ____ / ____ / 20__

العميل: _____

Signature: _____

التاريخ: ____ / ____ / 20__

(1) In case Agreement is translated to any other language, such translation shall be Company's responsibility, provided that Arabic counterparts shall be duly signed, in addition to translated copy, and that in case of any difference, Arabic text prevails.

(1) ملاحظة : في حال تم ترجمة هذه الاتفاقية إلى لغة أخرى ، فتكون الترجمة على مسؤولية الشركة و على أن يتم التوقيع على النسختين الأصليتين المعدتين باللغة العربية ، بالإضافة إلى النسخة المترجمة ، مع التأكيد على أنه في حال وقوع أي خلاف حول تطبيق هذه الاتفاقية يتم الرجوع للنسخة العربية باعتبارها النسخة المعتمدة .

To be filled by BHM Capital:

Name of the Employee in Charge:

.....

The whole contract has been signed in front of me and on my own responsibility

Date: ____ / ____ /

Employee Signature:

.....

يتم تكملة هذا الجزء من قبل شركة بي إتش إم كابيتال:

اسم الموظف المسؤول :

.....

تم توقيع العقد بالكامل أمامي وتحت مسؤوليتي
التاريخ: ____ / ____ /

توقيع الموظف المسؤول:

.....

Appendix (1) - Power of Attorney

الملحق رقم (1) - وكالة

Customer name:

اسم العميل:

Nationality: Passport No:

الجنسية: جواز سفر:

Address:

وعنوانه:

Telephone No.

رقم الهاتف:

In my capacity ashereby authorize BHM Capital Financial Services P.S.C. ("Attorney"), commercial license 578807 issued by Department of Economic Development, Dubai, SCA license number 20200000057, located in Dubai- UAE, PO. Box 26730 to represent and sign on behalf of me regarding all or any of the following actions:

وكلت وبصفتي.....السادة/ بي إتش إم كابيتال للخدمات المالية ش.م.خ رخصة تجارية 578807 صادرة عن دائرة التنمية الاقتصادية، دبي، ترخيص هيئة الأوراق المالية و السلع رقم 20200000057 و مقرها دبي، الإمارات العربية المتحدة، ص.ب 26730 وذلك في تمثيلي والتوقيع نيابة عنى للقيام بالاعمال الاتية :

1. The Attorney shall have the right to sign on behalf of the Principal on account opening applications with local brokers in countries where BHM Capital Financial Services, has sought the services of a 3rd party executing broker to trade on behalf of the Principal after obtaining the Principal prior written consent.
2. To subscribe for the shares or shares rights issued by all the companies in the markets identified by the Attorney, be that primary or secondary placements, after obtaining the prior consent of the Principal. The Attorney shall have the right to sign the subscription applications, make payments, receive receipts and the allocation proceeds for the account of the bank with the company as well as receive surplus amounts by cheque issued to the order of the Principal as beneficial owner and to deposit the same in the pre-determined and assigned bank account of the Principal and receive deposit receipt.
3. Attorney has the right to receive any shares dividends distributed by the companies that the principal invested in, by means of checks issued in Principal name in his capacity as beneficial owner, to be deposited into Principal's agreed on accounts. Based on Principal request, Attorney shall attend any general meeting, vote and practice all shareholder's rights in favor and on behalf of Principal as shareholder.
4. The Attorney has the right to request bank account statements or balances, share statements from financial markets on behalf of the Principal where the Principal has requested the Attorney to open accounts for trading.

1. يحق للوكيل التوقيع نيابة عن الموكل على طلبات فتح الحساب لدى الوسطاء المحليين المعيّنين من قبل بي إتش إم كابيتال للخدمات المالية ش.م.خ للحصول على خدمات كطرف ثالث للعمل كوسيط للتداول نيابة عن الموكل بعد الحصول على موافقته الخطية المسبقة للموكل.

2. الاكتتاب على الأسهم أو حقوق الاكتتاب المطروحة من قبل الشركات العاملة في السوق المعروفة لدى الوكيل، سواء كان الاستثمار أولي أو ثانوي، بعد الحصول على الموافقة الخطية المسبقة للموكل. ويحق للوكيل في سبيل ذلك، التوقيع على طلبات الاكتتاب وسداد الدفعات واستلام الإيصالات و ناتج التخصيص لحساب البنك مع الشركة فضلاً عن استلام المبالغ الزائدة عبر شيك يصدر لأمر الموكل بصفته المستفيد الأول، وإيداع ذلك لدى حساب الموكل المصرفي المحدد مسبقاً واستلام إيصالات الإيداع.

3. يكون للوكيل الحق باستلام توزيعات أرباح أسهم الشركات التي استثمر فيها الموكل، عبر شيكات تصدر لأمر الموكل بصفته المستفيد الأول لغرض إيداع تلك الأرباح لدى أي من حسابات الموكل المحددة مسبقاً. ويتعين على الوكيل، بناء على طلب الموكل، حضور اجتماعات الجمعية العامة والتصويت وممارسة جميع حقوق المساهمين لصالح ونيابة عن الموكل بصفته مساهماً.

4. يحق للوكيل المطالبة بكشف الحساب المصرفي أو الأرصدة، وكشف الأسهم من السوق المالية نيابة عن الموكل في حال طلب الموكل من الوكيل بفتح حسابات للتداول.

5. Attorney has the right to carry out any sale/purchase settlement with third party brokers on behalf of Principal.
6. Attorney has the right to sign, execute and/or stamp all applications and/or documents for the opening of any one or more accounts at any broker in any country, as considered by Attorney to benefit from brokerage services in the name and in favor of Principal, based on Principal prior approval.
7. The Attorney has the right to act on behalf of the Principal in all cases to do what is necessary to maintain the brokerage agreement between the Attorney and Principal in force as the Attorney deems fit and to protect the Principal's best interest, and the Principal confirms that he/she will accept and ratify all the legal actions done by the Attorney and as per this power of attorney.

5. يحق للوكيل تسوية البيع/ الشراء مع وسطاء الطرف الثالث نيابة عن الموكل.

6. يحق للوكيل توقيع وتنفيذ و/ أو الختم على جميع الطلبات و/ أو المستندات بغرض فتح حسابات مع واحد أو أكثر من الوسطاء في أي دولة بحسب ما يحدده الوكيل للاستفادة من خدمات الوساطة باسم ولصالح الموكل وتخضع للموافقة المسبقة للموكل.

7. يحق للوكيل القيام بجميع الأفعال والتصرفات والأشياء اللازمة والطارئة من أجل إعطاء النفاذ الكامل لاتفاقية خدمات الوساطة الموقعة بين الوكيل والموكل، بحسب ما يراه الوكيل مناسباً بما يضمن حقوق و مصالح الموكل ، ويتعهد الموكل بموجبه بقبول والمصادقة على جميع ما يقوم به الوكيل بشكل قانوني أو يوعز به بموجب هذه الوكالة.

Principal Signature

توقيع الموكل



Date:/...../.....

التاريخ :/...../.....

Appendix (2) - BHM Capital International Markets Network

ملحق رقم (2) – شبكة بي إتش إم كابيتال للأسواق العالمية

Market	Trading Method	Market Selection / اختيار السوق	نوع حساب التداول	الاسواق
Saudi Tadawul	Fully Disclosed	<input type="checkbox"/>	مصرح	تداول السعودية
Cairo Stock Exchange	Omnibus	<input type="checkbox"/>	مجمع	سوق مصر
Qatar Exchange	Omnibus	<input type="checkbox"/>	مجمع	سوق قطر
Bahrain Bourse	Omnibus	<input type="checkbox"/>	مجمع	سوق البحرين
Muscat Stock Market	Omnibus	<input type="checkbox"/>	مجمع	سوق عمان
Boursa Kuwait	Omnibus	<input type="checkbox"/>	مجمع	سوق الكويت
London Stock Exchange	Omnibus	<input type="checkbox"/>	مجمع	سوق لندن
United States Exchanges	Omnibus	<input type="checkbox"/>	مجمع	أسواق الولايات المتحدة الأمريكية
Europe (CHI-X)	Omnibus	<input type="checkbox"/>	مجمع	الأسواق الأوروبية
Tokyo	Omnibus	<input type="checkbox"/>	مجمع	طوكيو
Singapore	Omnibus	<input type="checkbox"/>	مجمع	سنغافورة
Hong Kong	Omnibus	<input type="checkbox"/>	مجمع	هونغ كونغ
Australia	Omnibus	<input type="checkbox"/>	مجمع	استراليا
Toronto	Omnibus	<input type="checkbox"/>	مجمع	تورونتو
Mutual Funds & ETFs	Omnibus	<input type="checkbox"/>	مجمع	صناديق الاستثمار
Fixed Income (Bonds)	Omnibus	<input type="checkbox"/>	مجمع	السندات

توقيع العميل/Client Signature



**Appendix (3) - Acknowledgment regarding Anti-Money
Laundry & Terrorism Finance**

BHM Capital Financial Services P.S.C.
P.O. Box 26730, Dubai, United Arab Emirates

Dear Sir

Acknowledgment & Undertaking

I/We,
Nationality
Registered address:
Passport no:hereby acknowledge:

The securities to be purchased through the Trading Account to be opened by us is for the benefit of my own personal interest, that I am the sole beneficiary of securities trading; and that in my personal capacity hereby acknowledge and undertake to provide all such information related to me to BHM Capital Financial Services P.S.C. at any time ordered by the concerned local stock market authority.

All amounts invested by my side for the purchase of securities through the trading accounts opened at the Central Depository System, are not generated by any money laundry activities, or attributed to any terrorism finance, or any other illegal activities.

In witness of the above, I/We hereby acknowledge that I/We are in sound status and that I/we have no criminal record in any other country.

Thanks & Regard,

Name:.....

Signature:.....

Date:/...../20.....

الملحق (3) – تأكيد مكافحة غسل الأموال وتمويل الإرهاب

بي إتش إم كابيتال للخدمات المالية ش.م.خ
صندوق بريد: 26730، دبي، الإمارات العربية المتحدة

تحية طيبة وبعد

إقرار وتعهد

نحن/أنا
الجنسية
عنواني المسجل في
جواز سفر رقم، نقر بموجبه بالآتي:

إن الأوراق المالية المقرر شراؤها عبر حساب التداول المقرر فتحه بواسطتنا هو لمصلحتنا وأنني المستفيد الوحيد من التداول في الأوراق المالية، بصفتي و بشخصي أقر وأتعهد بتوفير هذه المعلومات المتعلقة بي ل بي إتش إم كابيتال للخدمات المالية ش.م.خ في أي وقت في حال طلبها من قبل البورصة المحلية المختصة.

أن لا تكون الأموال المقرر استثمارها من قبلي لشراء الأوراق المالية عبر حسابات التداول المراد فتحها لدى نظام الإيداع المركزي أموالا ناتجة عن أنشطة غسل الأموال أو ناتجة عن تمويل الإرهاب أو أي أنشطة أخرى غير قانونية.

ونقر بموجبه أيضا أنني ذو وضع سليم وليس لدي أي سجل إجرامي في أي بلد آخر.

لکم جزیل الشکر،،،

..... الاسم

..... یع

هذا اليوم الموافق 20...../...../.....



Appendix (4) - Letter of Authorization

الملحق (4) - خطاب تفويض

Date:/...../.....

BHM Capital Financial Services P.S.C.

P.O. Box 26730, Dubai, United Arab Emirates

التاريخ:/...../.....

بي إتش إم كابيتال للخدمات المالية ش.م.خ

صندوق بريد: 26730، دبي، الإمارات العربية المتحدة

To Whom It May Concern

إلى من يهمه الأمر

Sub: Authorization to M/S BHM Capital Financial Services P.S.C.

الموضوع: تفويض للسادة/ بي إتش إم كابيتال للخدمات المالية ش.م.خ

We hereby authorize M/S BHM Capital Financial Services P.S.C., to send orders on behalf of me or our customers through your organization, regarding the sale or purchase of all types of financial instruments or securities, and to amend, cancel and carry out all kinds of dealings, as considered by M/S BHM Capital Financial Services P.S.C. to be necessary or suitable for the execution of any transaction on behalf of us.

نعين بموجب هذا التفويض السادة/ بي إتش إم كابيتال للخدمات المالية ش.م.خ بإرسال الأوامر نيابة عنا أو عملائنا عبر مؤسستكم الموقرة من أجل بيع وشراء جميع أنواع الأدوات و الأوراق المالية وتعديل والغاء الأوامر والقيام بجميع هذه التصرفات وفق ما تراه السادة/ بي إتش إم كابيتال للخدمات المالية ش.م.خ ضروريا أو مناسبا، لتنفيذ هذه المعاملات نيابة عنا.

We hereby authorize M/S BHM Capital Financial Services P.S.C. to pay all amounts due to any purchase, and to receive any amounts generated by any sales resulting from the settlement of trading activities across all stock markets and with other counterparties on behalf of us.

ونفوض بموجبه السادة/ بي إتش إم كابيتال للخدمات المالية ش.م.خ بدفع جميع المبالغ المتعلقة بالشراء واستلام الدفعات المتعلقة بالبيع عند تسوية التداولات من قبل الأسواق المالية و الأطراف الأخرى نيابة عنا.

لكم جزيل الشكر،،

Thanks & Regards.

Name:

الإسم

Signature:

يعد



Appendix (5) - International Markets Commissions and

الملحق رقم (5) - رسوم الوساطة للأسواق العالمية

Fees

Country*	Minimum	Commission %
Bahrain	BHD 10.00	0.235
Qatar	QAR 75.00	0.31
Saudi (Normal)	SAR 75.00	0.22
Saudi (SWAP)	SAR 75.00	0.245
Egypt	EGP 100.00	0.575
Kuwait	KWD 10.00	0.275
Oman	OMR 5.00	0.315
London	GBP 50.00	0.25
United States	USD 30.00	0.03 USD per share
Europe	EURO 30.00	0.225
Tokyo	JYP 2,200.00	0.275
Singapore	SGD 30.00	0.3578
Hong Kong	HKD 160.00	0.4127
Australia	AUD 30.00	0.275
Toronto	CAD 30.00	0.04 CAD per share
	USD 30.00	0.04 USD per share
MFS Funds	-	0.40
Fixed Income	USD 30.00	0.30

*Any applicable taxes as per the regulations of each respective market will be deducted from the client separately

1- Kuwait has a fee of KWD 7.5 per Fill

2- UK has a stamp duty of 0.50% on each purchase and 1% in Ireland plus a PMT Levy of GBP1.00 for transactions with a value greater than GBP 10,000.

3- Hong Kong has a stamp duty of 0.1% + transaction levy 0.0027% + trading fee 0.005%

4- Egypt has 0.125% stamp duty on each transaction. The tax will be charged separately on top of the commission. Trades in Egypt will be settled in EGP or USD

5- Regulatory fees are added on top of the specified commission for all markets in the US.

Country	Custodian Charges**
	Safe Custody Charges (% per annum)
Bahrain	0.05
Qatar	0.05
Egypt	0.05
Kuwait	0.2
Oman	0.05
LSE	0.05
Tokyo	0.05
Singapore	0.05
Hong Kong	0.05
Australia	0.05
Toronto	0.05
MFS Funds	0.1
Fixed Income	0.1

الدولة*	الحد الأدنى للعمولة	نسبة العمولة (%)
البحرين	10.00 دينار بحريني	0.235
قطر	75.00 ريال قطري	0.31
السعودية	75.00 ريال سعودي	0.22
السعودية (مبادلة)	75.00 ريال سعودي	0.245
مصر	100.00 جنيه مصري	0.575
الكويت	10.00 دينار كويتي	0.275
عمان	5.00 ريال عماني	0.315
لندن	50.00 جنيه استرليني	0.25
الولايات المتحدة الأمريكية	30.00 دولار أميركي	0.03 دولار للسهم
الأسواق الأوروبية	30.00 يورو	0.225
طوكيو	2200.00 ين ياباني	0.275
سنغافورة	30.00 دولار سنغافوري	0.3578
هونغ كونغ	160.00 دولار هـ.ك	0.4127
استراليا	30.00 دولار استرالي	0.275
تورونتو	30.00 دولار كندي	0.04 دولار ك. للسهم
	30.00 دولار امريكي	0.04 دولار للسهم
صناديق الاستثمار	-	0.40
السندات	30.00 دولار امريكي	0.30

* أية ضرائب مفروضة من الأسواق سيتم خصمها من العميل بالإضافة للعمولة

1- في السوق الكويتي يوجد رسوم 7.5 دينار كويتي لكل تنفيذ

2- يوجد ضريبة بمقدار 0.50% على كل عملية شراء في المملكة المتحدة و 1% في ايرلاندا بالإضافة إلى 1.00 جنيه استرليني لكل عملية تداول ذات قيمة أكثر من 10,000 جنيه استرليني.

3- في سوق هونغ كونغ يوجد رسوم ختم 0.1% + ضريبة معاملات 0.0027% + رسوم تداول 0.005%

4- يوجد رسوم ختم 0.125% في السوق المصري على كل معاملة. سيتم فرض الضريبة بشكل منفصل عن العمولة و سيتم تسوية التداولات في مصر بالجنيه المصري أو الدولار الأمريكي

5- يضاف فوق العمولة جميع كلف و رسوم الأسواق التي يتم التداول بها في الولايات المتحدة الأمريكية

الدولة	رسوم الحافظ الأمين**
النسبة السنوية (%)	
البحرين	0.05
قطر	0.05
مصر	0.05
الكويت	0.2
عمان	0.05
سوق لندن للأوراق المالية	0.05
طوكيو	0.05
سنغافورة	0.05
هونغ كونغ	0.05
استراليا	0.05
تورونتو	0.05
صناديق الاستثمار	0.1
السندات	0.1

توقيع العميل/Client Signature



** In addition to the fees specified above, the Client shall be responsible for paying the fees and charges imposed by any Clearance System, Securities System, Market Infrastructure, sub-custodian, agent, delegate or broker incurred on the Client's behalf and such fees and charges shall be deducted on a monthly basis at the end of each such period.

** بالإضافة للعمولات المذكورة، العميل سيكون مسؤولاً عن دفع جميع العمولات و الرسوم المترتبة من أنظمة التخليص و الأوراق المالية و البنى التحتية للأسواق و الحافظ الأمين الفرعي الموكل في السوق و ذلك مقابل الخدمات التي قدمت للعميل و هذه العمولات و الرسوم سيتم تحصيلها و اقتطاعها من حساب العميل بشكل شهري و في نهاية كل فترة.

Individual Accounts

Country	Market Data/Price Feed Fees (per month)
Bahrain	BHD 5.50
Qatar	USD 5.50
Egypt	USD 16.5
Kuwait	KWD 3.30
Oman	USD 4.40
Saudi	SAR 95
LSE	GBP 4.51
US (All Markets)	USD 56.53
Europe	USD 1.44

حسابات الأفراد

الدولة	رسوم بيانات الأسواق (كل شهر)
البحرين	5.50 دينار بحريني
قطر	5.50 دولار أميركي
مصر	16.5 دولار أميركي
الكويت	3.3 دينار كويتي
عمان	4.4 دولار أميركي
السعودية	95 ريال سعودي
سوق لندن للأوراق المالية	4.51 جنيه استرليني
الولايات المتحدة الأمريكية (مجمع)	56.53 دولار أميركي
الأسواق الأوروبية	1.44 دولار أميركي

Corporate Accounts

Country	Market Data/Price Feed Fees (per month)
Bahrain	BHD 11
Qatar	USD 22
Egypt	USD 16.5
Kuwait	KWD 5.5
Oman	USD 11
Saudi	SAR 115.5
LSE	GBP 4.51
US (All Markets)	USD 396.45
Europe	USD 40.2

حسابات الشركات

الدولة	رسوم بيانات الأسواق (كل شهر)
البحرين	11 دينار بحريني
قطر	22 دولار أميركي
مصر	16.5 دولار أميركي
الكويت	5.5 دينار كويتي
عمان	11 دولار أميركي
السعودية	115.5 ريال سعودي
سوق لندن للأوراق المالية	4.51 جنيه استرليني
الولايات المتحدة الأمريكية (مجمع)	396.45 دولار أميركي
الأسواق الأوروبية	40.2 دولار أميركي

BHM Capital has all the rights to change all of the above commissions and fees and such changes will be posted on BHM Capital website and will be applicable starting from the date of posting. The Client agrees and confirms that he/she will be responsible for checking the website for any changes on the commissions and fees and that any trades executed following the amendment of the fees will constitute his acceptance of such new fees.

ل بي إنتش إم كابيتال كامل الحق بتعديل أي من هذه الرسوم و ستقوم بي إنتش إم كابيتال بنشر الرسوم الجديدة على الموقع الإلكتروني و سيتم العمل بها من تاريخ نشرها و يتعهد العميل بمسؤوليته على مراجعة أي تغييرات للرسوم و أن أي عملية يقوم بها العميل بعد التغيير ستعتبر على أنها موافقته للرسوم الجديدة.

توقيع العميل/Client Signature



Date:

To: BHM Capital Financial Services

P.O.Box26730, Dubai, United Arab Emirates

And

RIYAD CAPITAL

Riyadh, Saudi Arabia

6775 Takhassusi Street – Olaya, Riyadh 12331-3712

Subject: Authorization Letter

We, the undersigned, have been informed of the requirement of the Capital Market Authority in the Kingdom of Saudi Arabia to have the investment portfolios of the clients trading in Saudi shares opened in their own names. Accordingly, we hereby authorize BHM CAPITAL FINANCIAL SERVICES to perform on our behalf the following actions directly or through its designated broker/agent (which, for the present, is RIYAD CAPITAL) or custodian:

1. Create, open and close portfolios in our name with BHM CAPITAL FINANCIAL SERVICES designated broker or custodian in the Kingdom of Saudi Arabia (KSA) and use our investor number or obtain an investor number in our name in the Saudi Stock Exchange (Tadawul) as the case may be and sign on our behalf any documents required in this regard.
2. Fully operate our portfolios (including but not limited to giving orders for buying, selling and transferring securities as well as amending and canceling orders).
3. Perform all actions pertaining to securities of all types.
4. Make payments for the settlement of purchase orders and receive sale proceeds.
5. Receive cash dividends and transfer the same to our portfolio/ trading account with BHM CAPITAL FINANCIAL SERVICES.
6. Make payments for subscribing in rights issues.
7. Perform and instruct others on our behalf on all such acts as it deems necessary or desirable to best execute any transaction.
8. Handle and sign on our behalf any documents related to any type of corporate actions.
9. Provide BHM CAPITAL FINANCIAL SERVICES designated broker or custodian in the Kingdom of Saudi Arabia with all the required KYC documents that may be in its possession which are required to open and operate the portfolios held in our own name.
10. Provide any document or information pertaining to us required by the Saudi Stock Exchange or any regulatory authority in the Kingdom of Saudi Arabia.
11. Open investment accounts in our name.

BHM CAPITAL FINANCIAL SERVICES shall have the right to delegate any or all of the above-mentioned powers to any other third party including, but not limited to, its designated brokers and custodians in the Kingdom of Saudi Arabia.

We further undertake to refrain from issuing any instructions of whatsoever nature to BHM CAPITAL FINANCIAL SERVICES's brokers in KSA with respect to the securities contained in our portfolio with BHM CAPITAL FINANCIAL SERVICES.

We shall indemnify RIYAD CAPITAL and BHM CAPITAL FINANCIAL SERVICES against any direct losses, damages or legal or financial liabilities incurred by RIYAD CAPITAL or BHM CAPITAL FINANCIAL SERVICES as a result of their reliance on this letter provided that such losses, damages or liabilities are not attributable to RIYAD CAPITAL or BHM CAPITAL FINANCIAL SERVICES gross negligence, willful misconduct or fraud.

This authorization shall remain in full force and effect until revoked by a written notice addressed to and actually received by BHM CAPITAL FINANCIAL SERVICES and RIYAD CAPITAL.

Thanks & Regards,

Client Name:

Client Authorized Person Signature:



Authorized Person Title:

Company Stamp:

Set-Up Local Share Portfolio Application

طلب تأسيس محفظة أسهم محلية

Branch	الفرع	Date	التاريخ
<input type="checkbox"/> إغلاق محفظة Closing Portfolio	<input type="checkbox"/> تعديل حساب أسهم Amendment Share Acct.	<input type="checkbox"/> تعديل بيانات عميل Amendment Customer Data	<input type="checkbox"/> تأسيس محفظة أسهم New Shares Portfolio
رقم الإقامة Iqama No.	رقم الحساب البنكي Account #	العنوان Address	الإسم Name
<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
نوع المستثمر Investor Type	مواطن Citizen	مقيم Resident	خليجي GCC
<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
صندوق استثمار Mutual Fund	موظفي الرياض المالية Riyad Capital Staff	هيئة حكومية Gov. Organization	شركة Company
<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
Counter Party	طرف نظير	Execution only Customer	فرد تنفيذ
<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
Family Name	اسم العائلة	Grandfather Name	اسم الجد
<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
Date of Birth	تاريخ الميلاد	Gender :	Company <input type="checkbox"/> شركة
<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
Other <input type="checkbox"/>	Iqama <input type="checkbox"/>	سجل تجاري Commercial Reg.	سجل مدني Civil Record
<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
Expire Date	تاريخ الإنتهاء	No.	الرقم
<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>

إذا كان المستثمر خليجياً... الرجاء اعتماد رقم البطاقة المدنية وليس رقم الجواز. أما إذا كان مقيماً فبتم اعتماد رقم الإقامة.

If the investor from the GCC... Please approve the number of the civil card not of the passport. If he is a resident.. approve Iqama No.

Address	Postal Code	الرمز البريدي	P.O. Box	ص. ب	العنوان
	District Name	اسم الحي	City	المدينة	
Mobile	Ext.	Home	Ext.	Ext.	Work Tel.
		جوال			Fax
E-Mail: بريد إلكتروني:					
Gurantor address for Residence (Mandatory) عنوان الكفيل للمقيمين (الزامي)					
City :	المدينة :	Postal Code	الرمز البريدي	P.O. Box	ص. ب
Do you want to receive Annual shares Acct. Statement <input type="checkbox"/> لا No <input type="checkbox"/> نعم Yes هل ترغب في استلام كشف الحساب السنوي للأسهم					
Bank Acct. #	رقم الحساب البنكي	Investor No.	رقم المستثمر		
Acct. Currency	عملة الحساب	Bank Name	إسم البنك		

I declare my agreement on the dealing rules and conditions stated at the back of the form.

أقر بقبولي وموافقتي على شروط وأحكام التعامل المبينة خلف النموذج.

مصادقة على توقيع العميل Verify Customer Signature	توقيع العميل Customer Sign
--	-------------------------------

لاستخدام مركز الاستثمار / الفرع	
مسؤول حساب الأسهم	مدير العلاقة:
اللقب	رابط المحفظة:
تم التحقق من صحة البيانات أعلاه وأرفق صورة الهوية / الإقامة الخاصة بالمستثمر	
مسؤول مركز الاستثمار / الفرع:	التوقيع/ التاريخ:
أعتمد من قبل:	التوقيع/ التاريخ:
لاستخدام إدارة عمليات الاستثمار	
طريقة إبلاغ الشركة بإضافة عملائه	
<input type="checkbox"/> البريد الإلكتروني	<input type="checkbox"/> الفاكس
<input type="checkbox"/> باليد عن طريق استلام نسخة من المركز	<input type="checkbox"/> بالبريد على العنوان ص. ب
رقم محفظة المستثمر:	
مسؤول عمليات الاستثمار:	التوقيع / التاريخ:
أعتمد من قبل:	التوقيع / التاريخ:

Customer Information Form

Institution Information		Client NIN:	
Basic Information			
Customer Name as per official documents:			
Commercial Name of Institution:			
Commercial Registration Number:	Country of Registration	Institution's Place of Establishment	
ID Type:	<input type="checkbox"/> License	<input type="checkbox"/> SAMA Letter	<input type="checkbox"/> SAGIA Letter <input type="checkbox"/> CMA Letter <input type="checkbox"/> Other
ID No.	Place of Issuance	Issue Date	Expiry Date
The Institution is: <input type="checkbox"/> GCC Institution <input type="checkbox"/> QFI <input type="checkbox"/> Other Foreign Institution			
Where Institution is a QFI, CMA / AAP Registration Number:		type of Financial Institution:	
Legal Status of Institution:			
<input type="checkbox"/> Limited Liability Company <input type="checkbox"/> General Partnership <input type="checkbox"/> Public Joint Stock Company <input type="checkbox"/> Financial Institution			
<input type="checkbox"/> Government or Government Related Entity <input type="checkbox"/> Closed Stock Company <input type="checkbox"/> Non-Profit Organization			
Does the Institution activity require licenses from any governmental entity? <input type="checkbox"/> Yes <input type="checkbox"/> No			
If yes, Please specify			
Institution Activity Information:			
Capital	Business Start Date	Annual Turnover of Institution	
No. of Employees	Avg Oth Income	Activity Sector	
WHETHER INSTITUTION HAS APPOINTED A CUSTODIAN <input type="checkbox"/> Yes <input type="checkbox"/> No			
Name of Custodian:			
Address of Custodian:			
Retail Information		Client NIN:	
Customer Name:		Employer Name:	
Date Of Birth:		Position / Title:	
ID Number:		Duration of Services:	
Expiry Date:			
Nationality:		Are you member of the BOD or an official in companies listed in Saudi market? <input type="checkbox"/> Yes <input type="checkbox"/> No	
Place of residence:			
Address:			
Gender:			
Marital Status:		Do you work in Senior position in government or company? <input type="checkbox"/> Yes <input type="checkbox"/> No	
Education Level:			
Moth Income (SAR):		PEP Related <input type="checkbox"/> Yes <input type="checkbox"/> No	
Annual Income (SAR):			
Net Wealth (SAR):			

Signed for and on behalf of client

Company Stamp

Name:

Signature:



Self-Certification & Declaration Form (FATCA & CRS) - INDIVIDUAL

شهادة إقرار ذاتي لتبادل معلومات الأفراد للأغراض الضريبية


يتم تعبئة النموذج من قبل العملاء الأفراد "شخص طبيعي" والمؤسسات الفردية
 يتم تعبئة نموذج مستقل من قبل العملاء الذي لديهم حساب مشترك.
 In the case of joint Account Holders, each Account Holder must complete a separate form.
 جميع الأقسام الزامية في هذا النموذج. All sections of this form are mandatory.

Section A – Customer/Account Holder Information					القسم أ – معلومات صاحب الحساب العميل				
Title	سيد Mr. <input type="checkbox"/>	سيدة Mrs. <input type="checkbox"/>	أنسة Miss <input type="checkbox"/>	أخرى Other <input type="checkbox"/>	اللقب				
Customer Full Name in Arabic (First/Middle/Last):					اسم العميل كاملاً باللغة العربية: (الاسم الأول، اسم الأب، اسم العائلة)				
Customer Full Name in English: (First/Middle/Last):					اسم العميل كاملاً باللغة الإنجليزية: (الاسم الأول، اسم الأب، اسم العائلة)				
Date of Birth (Gregorian/Western)	D يوم	D يوم	M شهر	M شهر	Y سنة	Y سنة	Y سنة	Y سنة	تاريخ الميلاد (الميلادي)
Town or City of Birth:									مدينة الميلاد:
Country of Birth:									بلد الميلاد:
Current Residence Address - (Wasel)									عنوان العميل (واصل):
Building Number									رقم المبنى
Street Name									اسم الشارع
District									المنطقة
City									المدينة
Postal Code and Additional Number (if any)									الرمز البريدي والرقم الإضافي (إن وجد)
Country									الدولة
Mailing Address (if different from the Current Residence) to be included									العنوان البريدي (في حال اختلافه عن عنوان العميل)
Building Number									رقم المبنى
Street Name									اسم الشارع
District									المنطقة
City									المدينة
Postal Code and Additional Number (if any)									الرمز البريدي والرقم الإضافي (إن وجد)
Country									الدولة

Are you a Tax Resident of any country or countries outside of Saudi Arabia? (by selecting 'No', I confirm that Saudi Arabia is my sole residency for tax purposes)	Yes <input type="checkbox"/> نعم No <input type="checkbox"/> لا	هل أنت خاضع للضرائب في أي بلد أو بلدان خارج المملكة العربية السعودية؟ (باختيار "لا"، أؤكد أن المملكة العربية السعودية هي الدولة الوحيدة للأغراض الضريبية)
If Yes, please complete section B		في حال الإجابة ب (نعم) الرجاء إكمال القسم ب

Section B – Tax Residency Information				القسم ب – معلومات للأغراض الضريبية		
Please specify your Country (ies)/Jurisdiction(s) of Residence for Tax Purposes including Taxpayer Identification number. If you are a Tax Resident of the United States of America (USA), please also complete Section C)				الرجاء تحديد البلد أو البلدان/الولاية أو الولايات الضريبية التي تعد مقيم بها لأغراض ضريبية مع ذكر رقم المقيم الضريبي. في حال كنت مقيماً خاضعاً للضرائب في الولايات المتحدة الأمريكية، الرجاء إكمال القسم ج		
Country/jurisdiction (Abbreviations are not Allowed)	Taxpayer Identification Number (TIN) or Functional Equivalent	*If no TIN available enter Reason A, B or C	في حالة عدم وجود رقم المقيم الضريبي، الرجاء اختيار أحد الأسباب أ، ب أو ج	رقم المقيم الضريبي أو ما يعادله	البلد/الولاية الضريبية (لا يسمح بالاختصارات)	
1						1
2						2
3						3

شهادة إقرار ذاتي لتبادل معلومات الأفراد للأغراض الضريبية

Name of Signatory in Arabic										اسم الموقع باللغة العربية									
Name of Signatory in English										اسم الموقع باللغة الإنجليزية									
										Capacity of Signatory: (Please tick 1 box only)									
										Account Holder - صاحب الحساب <input type="checkbox"/> Power of Attorney - الوكيل <input type="checkbox"/> Guardian - الوصي <input type="checkbox"/> Other (Please specify below) <input type="checkbox"/>									
Signature										التوقيع									
Date	D	D	شهر	شهر	Y	Y	Y	Y	التاريخ										

Self-Certification & Declaration Form (FATCA & CRS) - INDIVIDUAL

شهادة إقرار ذاتي لتبادل معلومات الأفراد للأغراض الضريبية

For Internal Use														للاستخدام الداخلي	
Account Holder Name (First / Middle / Last)														الاسم الكامل لصاحب الحساب (الاسم الأول، اسم الأب، اسم العائلة)	
Signature of Relationship Manager /Customer Service Representative														توقيع مدير العلاقة/ممثل خدمة العملاء	
Employee ID														الرقم الوظيفي	
Customer Information File #															رقم ملف بيانات العميل

Authorization Letter

Date:

To:

BHM Capital Financial Services PSC
Address: Office 4901, Vision Tower
Business bay
Dubai, UAE

And

GTN Middle East Financial Services (DIFC) Limited
Address: Unit 303, Level 3, Liberty House
DIFC
Dubai, UAE

Subject: Authorization

We, the undersigned, hereby authorize BHM Capital Financial Services PSC to perform on our behalf the following actions directly or through its designated broker/agent (which, for the present, is GTN Middle East Financial Services (DIFC) Limited) or custodian:

1. Create, open and close accounts in our name with GTN Middle East Financial Services (DIFC) and sign on our behalf any documents required in this regard to facilitate trading in International Markets
2. Fully operate our accounts (including but not limited to giving orders for buying, selling and transferring securities as well as amending and canceling orders).
3. Perform all actions pertaining to securities of all types.
4. Make payments for the settlement of purchase orders and receive sale proceeds.
5. Receive cash dividends and transfer the same to our portfolio/trading account.
6. Make payments for subscribing in rights issues.
7. Perform and instruct others on our behalf on all such acts as it deems necessary or desirable to best execute any transaction.
8. Handle and sign on our behalf any documents related to any type of corporate actions.
9. Provide BHM Capital Financial Services PSC designated broker or custodian with all the required KYC documents that may be in its possession which are required to open and operate our accounts.
10. Provide any document or information pertaining to us required by the exchanges or any regulatory authority in each respective international market.
11. Open investment accounts in our name.

BHM Capital Financial Services PSC shall have the right to delegate any or all of the above-mentioned powers to any other third party including, but not limited to, its designated brokers and custodians.

We further undertake to refrain from issuing any instructions of whatsoever nature to GTN Middle East Financial Services (DIFC) with respect to the securities contained in our portfolio with BHM Capital Financial Services PSC.

We shall indemnify BHM Capital Financial Services PSC and GTN Middle East Financial Services (DIFC) against any direct losses, damages or legal or financial liabilities incurred by BHM Capital Financial Services PSC and GTN Middle East Financial Services (DIFC) as a result of their reliance on this letter provided that such losses, damages or liabilities are not attributable to BHM Capital Financial Services PSC or GTN Middle East Financial Services (DIFC) gross negligence, willful misconduct or fraud.

This authorization shall remain in full force and effect until revoked by a written notice addressed to and actually received by BHM Capital Financial Services PSC.

Yours Sincerely,

Client Name:

Client Signature:



NON - PROFESSIONAL SUBSCRIBER DECLARATION

This document is for the Non- Professional users intending to receive Market Data solely for his or her personal, non - business use from DirectFN and its content providers.

1. Subscriber may use the Information only for Subscriber's own personal use relating to the management of Subscriber's own personal investments and not for any business purpose.
2. Subscriber may not transfer or publish to third parties any item of exchange information.
3. Subscriber recognizes the Intellectual Property Rights and the right to legal remedy by the respective subscribed exchanges in respect of the exchange Information.
4. Subscriber agrees:
 - i. Not to allow any other persons to gain unauthorized access to the Information,
 - ii. Not to make Subscriber's User ID(s) available to another Person,
 - iii. Not to use Information for any illegal purpose,
 - iv. To obtain and provide any consents needed for your subscribed exchanges or its authorized representatives to review and receive personal data, where necessary for the purposes of verifying or ensuring compliance with Licensee's obligations to the respective exchanges.
 - v. To obtain and provide any consents needed for respective subscribed exchange(s) or its authorized representatives to review and receive personal data, where necessary for the purposes of verifying or ensuring compliance with DirectFN's obligations to the respective subscribed exchange(s).

I am a non-professional Subscriber as per the above and agree with the terms

Subscriber Full Name	
Username	
Subscriber Email	
Address	
Signature	
Date	

